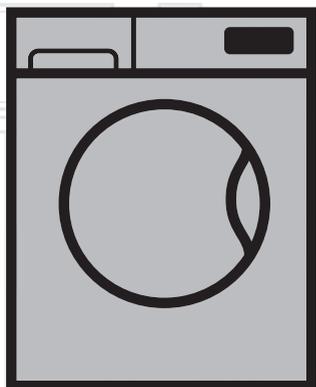


# Lavatrice

## Manuale utente



WMY 81243PTLMB3

IT | EN

Numero del documento = 2820524333\_IT / 22-08-15,(10:50)

**beko**



Questo prodotto è stato fabbricato utilizzando la tecnologia più all'avanguardia in condizioni rispettose per l'ambiente.

---

# 1 Istruzioni per la sicurezza generale

Questa sezione comprende istruzioni di sicurezza che aiutano a prevenire gli infortuni e i rischi di danni materiali. Qualsiasi garanzia risulta nulla se queste istruzioni non vengono osservate.

## 1.1 Sicurezza delle persone e delle cose

- ▶ Non mettere mai l'elettrodomestico su un pavimento coperto da tappeto. Le parti elettriche si surriscaldano se l'aria non circola nella parte inferiore del dispositivo. Ciò può provocare malfunzionamenti dell'elettrodomestico.
- ▶ Scollegare l'elettrodomestico quando non è in uso.
- ▶ Far eseguire sempre le procedure di installazione e riparazione da un agente autorizzato per l'assistenza. Il produttore non sarà ritenuto responsabile per danni che possono derivare da procedure eseguite da persone non autorizzate.
- ▶ L'alimentazione dell'acqua e i flessibili di scarico devono essere montati in modo sicuro e restare privi di danni. Altrimenti si possono verificare perdite di acqua.
- ▶ Non aprire mai lo sportello né togliere il filtro mentre vi è ancora dell'acqua nel cestello. Altrimenti si verifica il rischio di allagamenti e lesioni provocate dall'acqua calda.
- ▶ Non forzare per aprire lo sportello di carico bloccato. Lo sportello può essere aperto per qualche minuto dopo il termine del ciclo di lavaggio. Se si forza per aprire lo sportello di carico bloccato, sportello e meccanismo di blocco potrebbero danneggiarsi.
- ▶ Usare solo detersivi, ammorbidenti e additivi adatti alle lavatrici automatiche.
- ▶ Seguire sempre le istruzioni sull'etichetta dei capi e la confezione del detersivo.

## 1.2 Sicurezza dei bambini

- ▶ Questo prodotto può essere utilizzato da bambini di età superiore a 8 anni e da persone le cui capacità fisiche, sensoriali e mentali non sono pienamente sviluppate o che mancano di esperienza e conoscenza necessaria a condizione che ricevano supervisione o formazione sull'uso sicuro dell'elettrodomestico e sui rischi che comporta. I bambini non devono giocare con l'apparecchio. Le operazioni di pulizia e manutenzione non devono essere eseguite da bambini a meno che non ricevano supervisione. I bambini di età inferiore ai 3 anni devono essere tenuti a distanza a meno che non ricevano una supervisione continua
- ▶ I materiali d'imballaggio sono pericolosi per i bambini. Tenere i materiali di imballaggio in un luogo sicuro lontano dalla portata dei bambini.
- ▶ I dispositivi elettrici sono pericolosi per i bambini. Tenere i bambini lontani dall'elettrodomestico mentre questo è in uso. Non lasciarli giocare con l'elettrodomestico. Usare il blocco bambini per evitare che i bambini possano interferire con il funzionamento dell'elettrodomestico.
- ▶ Non dimenticare di chiudere lo sportello di carico quando si esce dalla stanza in cui si trova l'elettrodomestico.
- ▶ Conservare tutti i detersivi e gli additivi in un posto sicuro fuori dalla portata dei bambini, chiudendo il coperchio del contenitore del detersivo o sigillando la confezione.

## 1.3 Sicurezza elettrica

- ▶ Se l'elettrodomestico presenta un guasto, non deve essere utilizzato, a meno che non sia riparato da un agente autorizzato per l'assistenza. Rischio di shock elettrico!
- ▶ L'elettrodomestico è progettato per riprendere a funzionare in caso di ripristino di corrente dopo un guasto elettrico. Se si desidera annullare il programma, vedere la sezione "Annullamento del programma".
- ▶ Collegare l'elettrodomestico a una presa di messa a terra protetta da fusibile 16 A. Non trascurare la possibilità di fare installare la messa a terra da un elettricista qualificato. La nostra azienda non sarà responsabile dei danni derivanti dall'uso dell'elettrodomestico senza la messa a terra conforme ai regolamenti locali.

- ▶ Non lavare mai l'elettrodomestico versando o cospargendo acqua su di esso! Rischio di shock elettrico!
- ▶ Non toccare mai la spina del cavo di alimentazione con le mani bagnate! Non afferrare il cavo di alimentazione per staccare la macchina, scollegarla sempre tenendo la presa con una mano e tirando la spina con l'altra mano.
- ▶ Il prodotto non deve essere scollegato durante le procedure d'installazione, manutenzione, pulizia e riparazione.
- ▶ Se il cavo elettrico è danneggiato, deve essere sostituito dal produttore, dall'assistente post-vendita o una persona con qualifica simile (preferibilmente un elettricista) o qualcuno designato dall'importatore, per evitare possibili rischi.

## 1.4 Sicurezza superfici calde



Quando si lava il bucato a temperature elevate, il vetro dello sportello di carico diventa caldo. Tenere, pertanto, soprattutto i bambini lontani dallo sportello di carico dell'elettrodomestico mentre il lavaggio è in corso.

## 2 Istruzioni importanti per l'ambiente

### 2.1 Conformità con la Direttiva RAEE



Questo prodotto è conforme alla direttiva RAEE UE (2012/19/UE). Questo prodotto presenta un simbolo di classificazione per i rifiuti elettrici ed elettronici (RAEE). Questo elettrodomestico è stato realizzato con parti e materiali di alta qualità che possono essere riutilizzati e sono adatti ad essere riciclati. Non smaltire, quindi, l'elettrodomestico con i normali rifiuti domestici alla fine della sua vita di servizio.

Portarlo a un centro di raccolta per il riciclo delle apparecchiature elettriche ed elettroniche. Consultare le autorità locali per conoscere i centri di raccolta più vicini.

Conformità con la direttiva RoHS:

il prodotto acquistato è conforme alla direttiva RoHS UE (2011/65/UE). Non contiene materiali dannosi e proibiti specificati nella direttiva.

### 2.2 Informazioni sulla confezione

I materiali di imballaggio del prodotto sono realizzati di materiali riciclabili secondo le nostre norme nazionali sull'ambiente. Non smaltire i materiali di imballaggio con i rifiuti domestici o con altri rifiuti. Portarli ai punti di raccolta del materiale di imballaggio previsti dalle autorità locali.

## 3 Uso previsto

- Questo elettrodomestico è progettato per un uso domestico. Non è adatto ad un uso commerciale e non deve essere usato al di là dell'uso previsto.
- L'elettrodomestico può essere utilizzato esclusivamente per il lavaggio e il risciacquo di bucato che in etichetta preveda tale tipo di lavaggio.
- Il produttore declina ogni responsabilità che derivi da uso o trasporto non corretti.
- La durata di servizio del prodotto è di 10 anni. In questo periodo, i pezzi di ricambio originali saranno a disposizione per garantire il corretto funzionamento dell'elettrodomestico.

## 4 Specifiche tecniche

### Conforme al regolamento della commissione delegata (UE) N. 1061/2010

Nome fornitore o marchio commerciale	Beko
Nome modello	WMY81243PTLMB3
Capacità valutata (kg)	8
Classe efficienza energetica / Scala da A+++ (Massima efficienza) a D (Efficienza minima)	A+++
Consumo energetico annuale (kWh) <sup>(1)</sup>	193
Consumo energetico del programma standard Cotone 60°C a pieno carico (kWh)	1.000
Consumo energetico del programma standard Cotone 60°C a carico parziale (kWh)	0.780
Consumo energetico del programma standard Cotone 40°C a carico parziale (kWh)	0.700
Consumo energetico in 'modalità off' (W)	0.440
Consumo energetico in 'modalità on' (W)	0.640
Consumo idrico annuale (l) <sup>(2)</sup>	9900
Classe efficienza centrifuga - asciugatura / Scala da A (Massima efficienza) a G (Efficienza minima)	B
Velocità di centrifuga massima (gpm)	1200
Quantità umidità rimanente (%)	53
Programma cotone standard <sup>(3)</sup>	Cotone Eco 60°C e 40°C
Tempo programma del programma standard Cotone 60°C a pieno carico (min)	204
Tempo programma del programma standard Cotone 60°C a carico parziale (min)	175
Tempo programma del programma standard Cotone 40°C a carico parziale (min)	175
Durata della modalità on (min)	N/A
Emissioni rumori acustici trasportati dall'aria in lavaggio/centrifuga (dB)	54/77
Incassata	No
Altezza (cm)	84
Larghezza (cm)	60
Profondità (cm)	54
Peso netto (±4 kg.)	71
Ingresso acqua singolo / ingresso acqua doppio	• / -
• Disponibile	
Elettricità in ingresso (V/Hz)	230 V / 50Hz
Corrente totale (A)	10
Energia totale (W)	2200
Codice modello principale	9711

<sup>(1)</sup> Consumo energetico sulla base di 220 cicli di lavaggio standard per programmi cotone a 60°C e 40°C a carico pieno e parziale e consumo secondo le modalità a bassa potenza. Il consumo energetico reale dipende da come viene usato l'elettrodomestico.

<sup>(2)</sup> Consumo idrico sulla base di 220 cicli di lavaggio standard per programmi cotone a 60°C e 40°C a carico pieno e parziale. Il consumo idrico reale dipende da come viene usato l'elettrodomestico.

<sup>(3)</sup> "Programma Cotone standard 60°C" e "Programma Cotone standard 40°C" sono i programmi di lavaggio standard a cui fanno riferimento le informazioni nell'etichetta e nella scheda e questi programmi sono adatti a lavare bucato normalmente sporco e sono i programmi più efficienti in termini di consumo di energia e acqua.

Le specifiche tecniche possono essere modificate senza preavviso per migliorare la qualità dell'elettrodomestico.

## 4.1 Installazione

- Rivolgersi al più vicino agente autorizzato per l'assistenza per l'installazione dell'elettrodomestico.
- La preparazione del luogo e le installazioni elettriche, idriche e dell'acqua di scarico sul luogo della installazione sono una responsabilità del cliente.
- Assicurarsi che i flessibili di ingresso e scarico dell'acqua nonché il cavo di alimentazione non siano piegati, schiacciati o strappati quando si riposiziona l'elettrodomestico dopo le procedure di installazione o pulizia.
- Far eseguire installazione e collegamenti elettrici dell'apparecchio dall'agente autorizzato per l'assistenza. Il produttore non sarà ritenuto responsabile per danni che possono derivare da procedure eseguite da persone non autorizzate.
- Prima della installazione, ispezionare visivamente l'elettrodomestico per rilevare la presenza di eventuali difetti. Se è così, non farlo installare. Gli elettrodomestici danneggiati rappresentano un rischio per la sicurezza.

### 4.1.1 Posizione adeguata di montaggio

- Posizionare l'elettrodomestico su una superficie rigida e uniforme. Non collocarlo su un tappeto con superficie in pile alta o simili.  
Il peso totale di lavatrice e asciugatrice - a pieno carico - quando sono poste l'una sull'altra raggiunge circa 180 kg. Mettere l'elettrodomestico su una superficie solida e piana che abbia una sufficiente capacità di sopportare il carico!
- Non posizionare l'elettrodomestico sul cavo di alimentazione.
- Non installare l'elettrodomestico in ambienti in cui la temperatura può scendere al di sotto di 0°C.
- Lasciare uno spazio minimo di 1 cm tra la macchina e gli arredi.
- In caso di pavimento graduato, non posizionare il prodotto vicino al bordo o su una piattaforma.

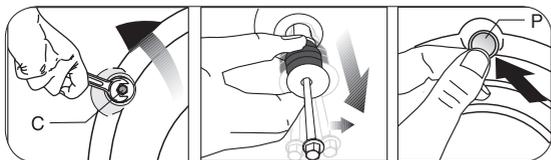
### 4.1.2 Rimozione dei rinforzi dell'imballaggio



Ribaltare la lavasciuga all'indietro per rimuovere i rinforzi dell'imballaggio. Tirare il nastro per rimuovere i rinforzi dell'imballaggio. Non eseguire questa operazione da soli.

### 4.1.3 Rimozione dei blocchi di trasporto

- 1 Allentare tutti i bulloni con una chiave adeguata finché non ruotano in modo libero **(C)**.
- 2 Rimuovere i bulloni di sicurezza di trasporto ruotandoli leggermente.
- 3 Inserire i coperchietti in plastica nei fori del pannello posteriore, in dotazione nel sacchetto allegato al manuale utente. **(P)**

**A**

**ATTENZIONE:** Rimuovere i bulloni di sicurezza per il trasporto prima di azionare la lavatrice! Altrimenti l'apparecchio si danneggia.

**C**

Conservare i bulloni di sicurezza in un posto sicuro per riutilizzarli in caso di ulteriori trasporti in futuro.

Installare i bulloni di sicurezza di trasporto in ordine inverso alla procedura di smontaggio;

Non spostare mai l'elettrodomestico senza avere prima fissato correttamente i bulloni di sicurezza!

## 4.1.4 Collegamento della fornitura idrica

C

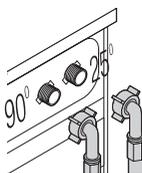
La pressione idrica necessaria per utilizzare l'elettrodomestico è compresa tra 1 e 10 bar (0,1 - 1 MPa). Sono necessari 10 - 80 litri d'acqua che fluiscono dal rubinetto completamente aperto in un minuto perché l'elettrodomestico funzioni senza problemi. Collegare una valvola di riduzione della pressione se la pressione dell'acqua è più alta.

Se si usa il doppio ingresso per l'acqua come unità a singolo ingresso dell'acqua (fredda), è necessario installare il tappo in dotazione con la lavatrice, sulla valvola dell'acqua calda, prima di utilizzare l'elettrodomestico. (Si applica agli elettrodomestici forniti di un gruppo tappo cieco).

A

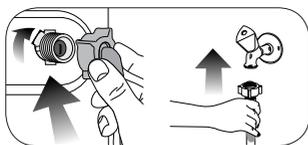
**ATTENZIONE:** I modelli con ingresso singolo dell'acqua non devono essere collegati al rubinetto dell'acqua calda. In questo caso il bucato si danneggia o l'apparecchio passa in modalità protezione e non funziona.

**ATTENZIONE:** Non usare su elettrodomestici nuovi flessibili per l'acqua vecchi o usati. Altrimenti il bucato potrebbe macchiarsi.



Collegare i flessibili speciali di alimentazione dell'acqua forniti con il prodotto alle valvole di ingresso dell'acqua sull'elettrodomestico. Il flessibile rosso (sinistra) (max. 90 °C) è per l'ingresso dell'acqua calda, il flessibile blu (destra) (max. 25 °C) è per l'ingresso dell'acqua fredda.

Accertarsi che i rubinetti dell'acqua calda e fredda siano collegati correttamente con il prodotto da installare. Altrimenti il bucato resta caldo alla fine del processo di lavaggio usurandosi.



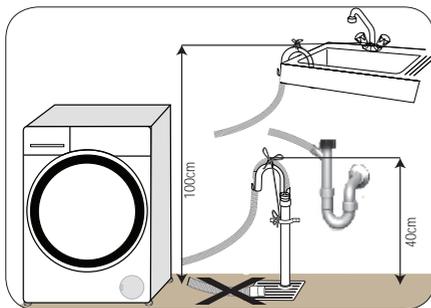
- 1 Serrare manualmente i dadi del tubo flessibile. Non usare mai un attrezzo per stringere i dadi.
- 2 Quando il collegamento al tubo flessibile è completato, controllare se presenta perdite ai punti di collegamento, aprendo completamente i rubinetti. In caso di perdite, chiudere il rubinetto e rimuovere il dado. Stringere nuovamente il dado dopo aver controllato la guarnizione. Per prevenire le perdite di acqua e i risultanti danni, tenere i rubinetti chiusi quando non si utilizza il prodotto.

## 4.1.5 Collegamento del flessibile di scarico allo scarico

- Collegare l'estremità del flessibile di scarico direttamente alla fognatura, al lavandino o alla vasca.

A

**ATTENZIONE:** La casa potrebbe allagarsi se il flessibile esce dal suo alloggiamento durante lo scarico dell'acqua. Inoltre, c'è il rischio di ustioni dovuto alle alte temperature di lavaggio! Per prevenire tali situazioni e accertarsi che la macchina esegua processi di alimentazione e scarico senza problemi, fissare saldamente il tubo di scarico.



- Collegare il tubo flessibile di scarico ad un'altezza minima di 40 cm e massima di 100 cm.
- Nel caso in cui il cavo venga sollevato dopo essere stato a livello o in prossimità del pavimento (a meno di 40 cm dal suolo), lo scarico dell'acqua risulta più difficoltoso e la biancheria potrebbe uscire ancora eccessivamente bagnata. Pertanto, seguire le altezze descritte in figura.

- Per evitare il flusso di acqua sporca che rientra nell'elettrodomestico e per consentire uno scarico facile, non immergere l'estremità del flessibile nell'acqua di scarico o non tenerla ad una distanza superiore a 15 cm. Accorciarlo se è troppo lungo.
- L'estremità del flessibile non deve essere piegata, non deve essere calpestata e non deve essere piegata fra lo scarico e l'elettrodomestico.

- Se la lunghezza del flessibile non è sufficiente, aggiungere una prolunga originale per flessibili. La lunghezza del tubo non deve essere superiore a 3,2 m. Per evitare guasti provocati dalla perdita dell'acqua, la connessione tra la prolunga del flessibile e il flessibile di scarico della lavasciuga deve essere eseguita con un morsetto adeguato che si mantenga fermo e non perda.

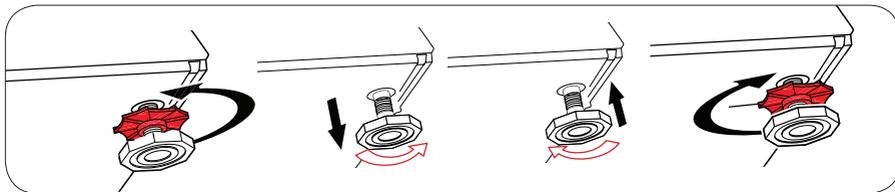
#### 4.1.6 Regolazione dei piedini

# A

**ATTENZIONE:** La lavasciuga deve stare su una superficie pianeggiante e in equilibrio, perché funzioni in modo più silenzioso e senza vibrazioni. Mettere in equilibrio l'elettrodomestico regolando i piedini. Altrimenti l'apparecchio può spostarsi provocando problemi di rumori e vibrazioni.

**ATTENZIONE:** Non utilizzare alcun utensile per allentare i controdadi. Potrebbero subire dei danni.

- 1 Allentare manualmente i controdadi posti sui piedini.
- 2 Regolare i piedini finché l'elettrodomestico non è stabile e in equilibrio.
- 3 Stringere di nuovo a mano tutti i controdadi del flessibile.



#### 4.1.7 Collegamento elettrico

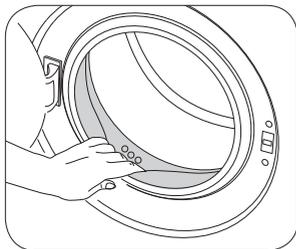
Collegare l'elettrodomestico a una presa di messa a terra protetta da fusibile 16 A. La nostra azienda non sarà responsabile dei danni derivanti dall'uso dell'elettrodomestico senza la messa a terra conforme ai regolamenti locali.

- Il collegamento deve essere effettuato in ottemperanza ai regolamenti vigenti.
- Una volta terminata l'installazione, il cavo di alimentazione deve essere a portata di mano.
- Se il valore corrente del fusibile o dell'interruttore in casa è inferiore a 16 Amp, far installare un fusibile da 16 Amp da un elettricista qualificato.
- La tensione specifica nella sezione "Specifiche tecniche" deve essere uguale alla tensione di rete.
- Non eseguire collegamenti usando prolunghe o spine multiple.

# B

**ATTENZIONE:** Cavi di alimentazione danneggiati devono essere sostituiti da un agente autorizzato per l'assistenza.

#### 4.1.8 Uso iniziale



Prima di cominciare ad usare l'elettrodomestico, assicurarsi di eseguire tutte le preparazioni secondo le istruzioni delle sezioni "Istruzioni importanti per la sicurezza e l'ambiente" e "Installazione". Per preparare l'elettrodomestico al lavaggio del bucato, eseguire la prima operazione del programma per la pulizia del cestello. Se questo programma non è disponibile nella macchina, applicare il metodo descritto nella sezione 4.4.2.

# C

Usare un anticalcare appropriato alle lavatrici.

Potrebbe restare dell'acqua nell'elettrodomestico in seguito ai processi di controllo della qualità durante la produzione. Non è dannosa per l'elettrodomestico.

## 4.2 Preparazione

### 4.2.1 Selezione del bucato

- \* Selezionare il bucato in base al tipo di tessuto, al colore, al livello di sporco e alla temperatura di lavaggio consentita.
- \* Rispettare sempre le istruzioni presenti sulle etichette dei capi.

### 4.2.2 Preparazione del bucato da lavare

- Gli indumenti con accessori in metallo, quali reggiseni, fibbie di cinture o bottoni metallici possono danneggiare la lavasciuga. Rimuovere le parti in metallo o lavare questi capi ponendoli in una borsa apposita o nella federa di un cuscino.
- Togliere dalle tasche tutti gli oggetti, quali monete, penne e graffette, capovolgere le tasche e spazzolare. Tali oggetti possono danneggiare l'elettrodomestico o provocare problemi dovuti al rumore.
- Mettere i capi piccoli, come i calzini dei neonati e le calze di nylon, in una borsa apposita o nella federa di un cuscino.
- Mettere le tende all'interno senza comprimerle. Rimuovere gli accessori dalle tende.
- Chiudere le cerniere, cucire i bottoni allentati e sistemare strappi e lacerazioni.
- Scegliere il programma corretto per i capi che recano scritto in etichetta "lavare in lavatrice" o "lavare a mano".
- Non lavare insieme capi bianchi e colorati. I capi in cotone nuovi o di colori scuri perdono molto colore. Lavarli separatamente.
- Macchie resistenti devono essere trattate correttamente prima del lavaggio. Se non si è sicuri, utilizzare un pulitore a secco.
- Utilizzare solo colori / tinte e agenti anticalcare adeguati per il lavaggio in lavatrice. Seguire sempre le istruzioni indicate sulla confezione.
- Lavare pantaloni e capi delicati girandoli al rovescio.
- Tenere i capi fatti in lana d'angora nel congelatore per qualche ora prima del lavaggio. Questo ridurrà la perdita del pelo.
- Il bucato molto sporco di materiale come farina, polvere di calcare, polvere di latte, ecc. deve essere scosso prima di metterlo nell'apparecchio. Tali tipi di polvere sul bucato possono raccogliersi nelle parti interne della lavasciuga nel tempo e possono provocare danni.

### 4.2.3 Cose da fare ai fini del risparmio energetico

Le informazioni che seguono aiutano ad usare l'elettrodomestico in modo ecologico e con risparmio energetico.

- Utilizzare l'elettrodomestico alla massima capacità consentita dal programma selezionato, ma non sovraccaricarlo; vedere la tabella "Programma e consumo". Vedere la tabella "Programma e consumo".
- Seguire sempre le istruzioni sulla confezione del detersivo.
- Lavare il bucato poco sporco a temperature basse.
- Usare programmi più veloci per piccole quantità di bucato poco sporco.
- Non usare pre-lavaggio e temperature alte per bucato poco sporco o macchiato.
- Se si desidera asciugare il bucato nell'asciugatrice, selezionare la velocità di centrifuga più alta consigliata durante il programma di lavaggio.
- Non utilizzare più detersivo di quanto consigliato sulla confezione.

### 4.2.4 Caricamento del bucato

1. Aprire il coperchio del bucato.
2. Collocare i capi di bucato nella macchina in modo sciolto.
3. Premere e chiudere il coperchio di carico finché non si percepisce il suono di blocco. Fare attenzione a che non vi siano capi impigliati nello sportello. Lo sportello di carico è bloccato durante l'esecuzione dei programmi. Lo sportello può essere aperto solo dopo un certo periodo di tempo dalla fine del programma.

## 4.2.5 Corretta capacità di carico

La capacità massima di carico dipende dal tipo di bucato, dal grado di sporco e dal programma di lavaggio desiderato.

L'elettrodomestico regola automaticamente la quantità di acqua secondo il peso del bucato che viene posto all'interno.

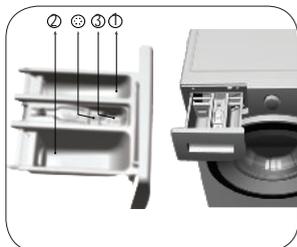
# A

**AVVERTENZA:** Seguire le informazioni della tabella "Programma e consumo". In caso di sovraccarico, la prestazione della lavasciuga peggiora. Inoltre possono verificarsi problemi di rumore e vibrazioni.

## 4.2.6 Uso di detersivo e ammorbidente

# C

Quando si usano detersivi, ammorbidente, appretto, tinte per tessuti, candeggina o anticalcare, leggere le istruzioni del produttore sulla confezione e seguire i valori di dosaggio consigliati. Usare la tazza di misurazione, se disponibile.



Il cassetto del detersivo è suddiviso in tre scomparti:

- (1) per pre-lavaggio
- (2) per lavaggio principale
- (3) per ammorbidente
- (☹) inoltre c'è un sifone nello scomparto dell'ammorbidente.

### Detersivo, ammorbidente e altri detersivi

- Aggiungere il detersivo e l'ammorbidente prima di avviare il programma di lavaggio.
- Durante il ciclo di lavaggio, non lasciare l'erogatore detersivo aperto!
- Quando si usa un programma senza pre-lavaggio, non mettere detersivo nello scomparto del pre-lavaggio (scomparto n. "1").
- Quando si usa un programma con pre-lavaggio, non mettere detersivo liquido nello scomparto del pre-lavaggio (scomparto n. "1").
- Non selezionare un programma con pre-lavaggio se si usa un sacchetto detergente o una sfera detergente. Mettere il sacchetto detergente o la sfera direttamente tra il bucato nell'elettrodomestico.

Se si usa detersivo liquido, non dimenticare di mettere il contenitore per il detersivo liquido nello scomparto per il lavaggio principale (scomparto n. "2").

### Sceita del tipo di detersivo

Il tipo di detersivo da usare dipende dal tipo e dal colore del tessuto.

- Usare detersivi diversi per bucato bianco e colorato.
- Lavare i capi delicati solo con detersivi speciali (detersivo liquido, shampoo per lana, ecc.) che si usano solo per capi delicati.
- Quando si lavano capi di colore scuro e trapunte, si consiglia di usare detersivo liquido.
- Lavare i capi in lana con un detersivo speciale specifico per i capi in lana.

# A

**ATTENZIONE:** Usare solo detersivi prodotti specificamente per lavatrici.

**ATTENZIONE:** Non usare sapone in polvere.

### Regolazione della quantità di detersivo

La quantità di detersivo da utilizzare dipende dal volume di biancheria, dal grado di sporco e dalla durezza dell'acqua.

- Non utilizzare quantità superiori a quelle indicate sulla confezione del detersivo, per evitare la formazione eccessiva di schiuma e un risciacquo inadeguato. Inoltre si risparmia denaro e non si inquina l'ambiente.
- Usare una quantità minore di detersivo per piccole quantità di bucato o bucato poco sporco.

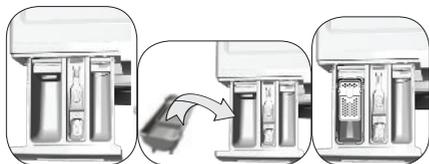
### Uso di ammorbidenti

Versare l'ammorbidente nello scomparto apposito del cassetto del detersivo.

- Non superare il contrassegno di livello (>max<) dello scomparto ammorbidente.
- Se l'ammorbidente ha perso fluidità, diluirlo con acqua prima di metterlo nel cassetto del detersivo.

### Uso di detersivi liquidi

#### Se l'elettrodomestico contiene un contenitore per detersivo liquido:



- Posizionare il contenitore del detersivo liquido nel comparto n. "2".
- Se il detersivo liquido ha perso fluidità, diluirlo con acqua prima di metterlo nel contenitore detersivo.

#### Se l'elettrodomestico non contiene un contenitore per detersivo liquido:

- Non usare detersivo liquido per il pre-lavaggio in un programma con pre-lavaggio.
- Il detersivo liquido macchia il bucato se usato con la funzione di avvio con ritardo. Se si usa la funzione di avvio con ritardo, non usare detersivo liquido.

#### Uso di detersivo in gel e compresse

- Se la consistenza del detersivo in gel è fluida e la lavasciuga non contiene un contenitore speciale per detersivo liquido, mettere il detersivo in gel nello scomparto del lavaggio principale durante il primo carico di acqua. Se la lavasciuga contiene un contenitore per detersivo liquido, riempirlo di detersivo prima di avviare il programma.
- Se la consistenza del detersivo in gel non è fluida o esso è contenuto in una capsula, metterlo direttamente nel cestello prima del lavaggio.
- Mettere il detersivo in compresse nello scomparto lavaggio principale (scomparto n. "2") o direttamente nel cestello prima del lavaggio.

#### Uso dell'appretto

- Aggiungere appretto liquido, appretto in polvere o tinta per tessuti nello scomparto per l'ammorbidente.

Non usare insieme ammorbidente e appretto, in un ciclo di lavaggio.

Pulire l'interno della lavasciuga con un panno umido e pulito dopo aver usato l'appretto.

#### Uso di un agente anticalcare

- Aggiungere candeggina dallo stesso scomparto quando la lavasciuga sta ancora aspirando l'acqua.

#### Uso di candeggina

Selezionare un programma con pre-lavaggio e aggiungere la candeggina all'inizio del pre-lavaggio. Non versare detersivo nello scomparto del pre-lavaggio. Come applicazione alternativa, selezionare un programma con risciacquo extra e aggiungere la candeggina mentre l'elettrodomestico aspira l'acqua dallo scomparto detersivo durante la prima fase di risciacquo.

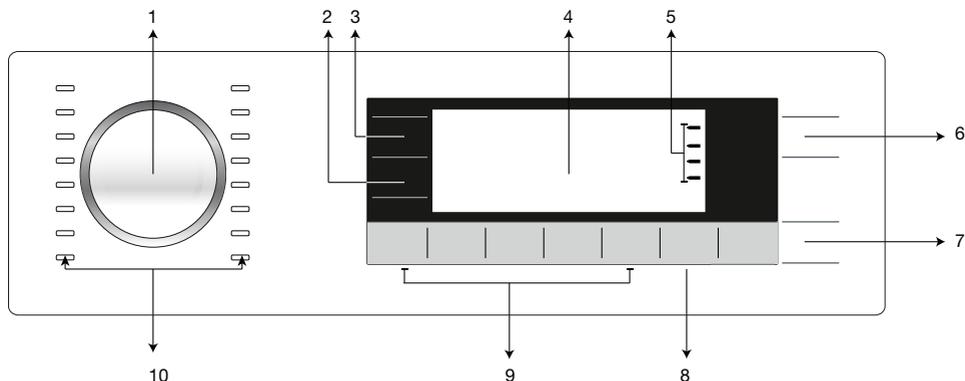
- Non usare candeggina e detersivo mescolandoli.
- Usare una piccola quantità (circa 50 ml) di candeggina e sciacquare i capi molto bene, perché provoca irritazione della pelle. Non versare la candeggina direttamente sul bucato e non usarla con bucato colorato.
- Quando si utilizza un decolorante a base di ossigeno, selezionare un programma che lava il bucato a basse temperature.
- Il decolorante a base di ossigeno può essere utilizzato con il detersivo; tuttavia se non ha la stessa consistenza, prima aggiungere il detersivo nel comparto numero "2" nell'erogatore del detersivo e attendere che la macchina diluisca il detersivo durante il carico dell'acqua. Aggiungere il decolorante dallo stesso scomparto quando la macchina sta ancora aspirando l'acqua.

## 4.2.7 Consigli per un lavaggio efficace

		Indumenti			
		Colori chiari e capi bianchi	Colori	Colori nero/scuri	Delicati/lana/seta
		(Intervallo di temperatura consigliata basato sul livello di sporco: 40-90 °C)	(Intervallo di temperatura consigliata basato sul livello di sporco: freddo - -40 °C)	(Intervallo di temperatura consigliata basato sul livello di sporco: freddo - -40 °C)	(Intervallo di temperatura consigliata basato sul livello di sporco: freddo - -30 °C)
<b>Livello di sporco</b>	<b>Molto sporco</b>  (macchie difficili come erba, caffè, frutta e sangue).	Potrebbe essere necessario pretrattare le macchie o eseguire il pre-lavaggio. Detersivi in polvere e liquidi consigliati per i capi bianchi possono essere usati ai dosaggi consigliati per capi molto sporchi. Si consiglia di usare detersivi liquidi per pulire macchie di argilla e creta e macchie che sono sensibili alla candeggina.	Detersivi in polvere e liquidi consigliati per i capi colorati possono essere usati ai dosaggi consigliati per capi molto sporchi. Si consiglia di usare detersivi liquidi per pulire macchie di argilla e creta e macchie che sono sensibili alla candeggina. Usare detersivi senza candeggina.	Detersivi liquidi consigliati adatti per capi colorati e scuri possono essere usati ai dosaggi consigliati per capi molto sporchi.	Preferire i detersivi liquidi prodotti per capi delicati. Capi in lana e seta devono essere lavati con detersivi speciali per la lana.
	<b>Sporco normale</b> (Per esempio, macchie naturali su colletti e polsini)	Detersivi in polvere e liquidi consigliati per i capi bianchi possono essere usati ai dosaggi consigliati per capi con sporco normale.	Detersivi in polvere e liquidi consigliati per i capi colorati possono essere usati ai dosaggi consigliati per capi sporchi normalmente. I detersivi non devono contenere candeggina.	Detersivi liquidi consigliati adatti per capi colorati e scuri possono essere usati ai dosaggi consigliati per capi sporchi normalmente.	Preferire i detersivi liquidi prodotti per capi delicati. Capi in lana e seta devono essere lavati con detersivi speciali per la lana.
	<b>Poco sporco</b>  (Non sono presenti macchie visibili).	Detersivi in polvere e liquidi consigliati per i capi bianchi possono essere usati ai dosaggi consigliati per capi poco sporchi.	Detersivi in polvere e liquidi consigliati per i capi colorati possono essere usati ai dosaggi consigliati per capi lievemente sporchi. I detersivi non devono contenere candeggina.	Detersivi liquidi consigliati adatti per capi colorati e scuri possono essere usati ai dosaggi consigliati per capi lievemente sporchi.	Preferire i detersivi liquidi prodotti per capi delicati. Capi in lana e seta devono essere lavati con detersivi speciali per la lana.

## 4.3 Funzionamento del prodotto

### 4.3.1 Pannello di controllo

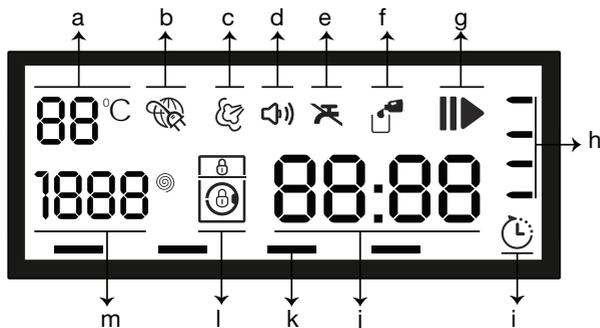


1 - Manopola di selezione del programma  
2 - Pulsante di regolazione velocità della centrifuga  
3 - Pulsante di regolazione della temperatura  
4 - Display

5 - Indicatore di follow-up del programma  
6 - Pulsante di accensione / spegnimento  
7 - Tasto avvio / pausa.  
8 - Pulsante impostazione ora di fine  
9 - Pulsanti funzioni ausiliarie

10 - LED Selezione del programma

### 4.3.2 Simboli display



- |     |   |     |                                       |
|-----|---|-----|---------------------------------------|
| a - | Indicatore temperatura                      | h - | Indicatore di follow-up del programma |
| b - | Collegamento elettrico                      | i - | Indicatore ora di fine                |
| c - | Indicatore della temperatura                | j - | Riga informazioni durata              |
| d - | Indicatore allarme sonoro                   | k - | Indicatori funzioni ausiliarie        |
| e - | Indicatore assenza acqua                    | l - | Indicatore di blocco                  |
| f - | Indicatore scomparto detersivo pre-lavaggio | m - | Indicatore velocità centrifuga        |
| g - | Indicatore avvio / pausa                    |     |                                       |

**C**

Le grafiche utilizzate per la descrizione della macchina in questa sezione sono schematiche e non corrispondono esattamente alle caratteristiche della macchina.

### 4.3.3 Tabella Programma e consumo

IT						Funzione ausiliaria				
Programma		Carico max. (kg)	Consumo d'acqua (l)	Consumo energia (KWh)	Velocità max. ***	Rapido	Prelavaggio	Modalità Notte	Pet hair removal	°C gamma temperatura selezionabile
Cotone Eco	60**	8	49	1,00	1600					60-Freddo
	60**	4	42	0,78	1600					60-Freddo
	40**	4	42	0,70	1600					60-Freddo
Cotone	90	8	81	2,40	1600	•	•	•	•	Freddo-90
	60	8	78	1,80	1600	•	•	•	•	Freddo-90
	40	8	78	1,10	1600	•	•	•	•	Freddo-90
Sintetici	60	4	71	1,10	1200	•	•	•	•	Freddo-60
	40	4	68	0,70	1200	•	•	•	•	Freddo-60
Xpress	90	8	60	2,00	1400			•		Freddo-90
	60	8	60	1,10	1400			•		Freddo-90
	30	8	58	0,40	1400			•		Freddo-90
Super Short	30	2	35	0,15	1400			•		Freddo-30
Capi Scuri	40	4	80	0,90	1000		•	•	•	Freddo-40
BabyProtect	90	8	96	2,60	1600					30-90
Aqua 40° 40°	40	8	32	0,40	1400					Freddo-40
Hygiene 20°	20	4	98	0,42	1600					20
Delicati 20°	20	4	45	0,15	1000	•	•	•		20
Lana	40	1,5	49	0,25	1000	•		•		Freddo-40
Lavaggio a Mano	30	2	35	0,15	600					Freddo-30
Freshen Up	-	1	1	0,17	1000					-
Automatico	60	8	****	****	1600	•	•	•	•	Freddo-60

• : Selezionabile.

\* : Selezionato automaticamente, non annullabile.

\*\* : Etichetta Energia programma (EN 60456 Ed.3)

\*\*\* : Se la velocità di centrifuga massima della lavatrice è inferiore a questo valore, si può selezionare solo fino alla velocità massima di centrifuga.

\*\*\*\* : Il programma rileva il tipo e la quantità di bucato per regolare automaticamente consumo di acqua ed energia e il tempo del programma.

- : Vedere la descrizione del programma per il carico massimo.

	*** "Cotone eco 40°C e Cotone eco 60°C sono i programmi standard". Questi programmi sono noti come "programma standard cotone 40°C" e "programma standard cotone 60°C" e sono mostrati sul pannello con i simboli   .
<b>C</b>	Le funzioni ausiliarie nella tabella possono variare in funzione del modello della lavatrice.
	Il consumo di acqua ed energia potrebbe variare in base a differenze nella pressione dell'acqua, alla durezza e alla temperatura dell'acqua, alla temperatura ambiente, al tipo e alla quantità di bucato, alla scelta di funzioni ausiliarie e a modifiche della tensione elettrica.
	Si può vedere il tempo di lavaggio del programma selezionato sul display dell'elettrodomestico. È normale che possano verificarsi piccole differenze tra il tempo mostrato sul display e il tempo reale di lavaggio.
	"Gli schemi di selezione delle funzioni ausiliarie potrebbe essere modificata dal produttore. Nuovi schemi di selezione potrebbero essere aggiunti o rimossi." "La velocità di centrifuga dell'elettrodomestico può variare a seconda del programma, anche se questa velocità non può superare la velocità massima dell'elettrodomestico".

## Valori indicativi per i programmi sintetici (IT)

	Carico (kg)	Consumo acqua (l)	Consumo energetico (kWh)	Durata programma (min)*	Quantità umidità rimanente (%)**	Quantità umidità rimanente (%)**
					≤ 1000 giri/min.	> 1000 giri/min.
Sintetici 60	4	71	1,10	01:46	45	40
Sintetici 40	4	68	0,70	01:32	45	40

\* Si può vedere il tempo di lavaggio del programma selezionato sul display dell'elettrodomestico. È normale che possano verificarsi piccole differenze tra il tempo mostrato sul display e il tempo reale di lavaggio.

\*\* I valori del contenuto di umidità residua possono variare a seconda della velocità di centrifuga scelta.

### 4.3.4 Selezione del programma

- 1 Selezionare il programma adatto a tipo, quantità e livello di sporco del bucato secondo la tabella "Programma e consumo".

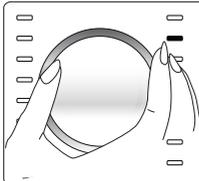
**C**

I programmi sono dotati di limitatore per la velocità di centrifuga appropriata per quel particolare tipo di tessuto.

Quando si seleziona il programma, considerare sempre il tipo di tessuto, il colore, il livello di sporco e la temperatura dell'acqua consentita.

Selezionare sempre la più bassa temperatura richiesta. Temperatura più alta significa maggiore consumo energetico.

- 2 Selezionare il programma desiderato con la manopola "Selezione programma".



### 4.3.5 Programmi

#### • Cotone

Usato per il bucato in cotone (come lenzuola, copripiumini e federe, asciugamani, accappatoi, biancheria intima, ecc.) il bucato sarà lavato con un'azione di lavaggio vigorosa per un ciclo di lavaggio più lungo.

#### • Sintetici

Usare per lavare i capi sintetici (magliette, camicie, tessuti misti sintetici/cotone, ecc.). Lava con un'azione gentile ed ha un ciclo di lavaggio più breve rispetto al programma Cotone.

Per tende e tulle, usare il programma Sintetici 40°C con le funzioni di prelavaggio e antipieghe selezionate. Poiché i tessuti a rete provocano schiuma in eccesso, lavare veli/tulle mettendo poco detersivo nello scomparto del lavaggio principale. Non inserire il detersivo nel contenitore di prelavaggio.

#### • Lana

Usare per lavare i capi in lana. Selezionare la temperatura appropriata conforme alle etichette degli abiti. Usare detersivi appropriati per i capi in lana.



"Il programma „ciclo lana“ di questa lavatrice è stato approvato da The Woolmark Company per il lavaggio dei capi in lana etichettati „lavabile in lavatrice“, purchè i capi siano lavati seguendo le istruzioni riportate sull'etichetta cucita al capo e le indicazioni fornite dal fabbricante della lavatrice. M1452".

"Nel Regno Unito, nell'Eire, a Hong Kong e in India il marchio Woolmark è un marchio certificato."

### • Automatico

Usare per lavare i capi che vengono lavati con frequenza, in cotone, sintetici o misti (cotone+sintetico). Il programma rileva il tipo e la quantità di bucato per regolare automaticamente consumo di acqua e tempo del programma.

# A

**ATTENZIONE:** Non lavare i capi in lana e delicati con questo programma.

Selezionare una temperatura adatta se la temperatura mostrata sul display della temperatura non è compatibile con le avvertenze sull'etichetta del capo.

La temperatura di lavaggio massima nel programma automatico dipende dal livello di sporco e del tipo di bucato è 60°C. I risultati di lavaggio potrebbero non essere al livello desiderato per bianchi molto sporchi e macchie resistenti (colletto, calzini, macchie di sudore, ecc.). In questo caso, si consiglia di selezionare il programma Cotone con pre-lavaggio e di impostare la temperatura a 50-60°C.

Molti tipi di abiti sono rilevati in modo corretto e lavati in sicurezza con il programma automatico.

### • Cotone Eco

Usare per lavare il bucato normalmente sporco, in cotone e lino resistente. Sebbene questo programma lavi più a lungo degli altri, garantisce alta energia e risparmio di acqua. La temperatura reale dell'acqua potrebbe essere diversa dalla temperatura di lavaggio dichiarata. Quando si carica la lavatrice con meno bucato (per es. metà capacità o meno), il tempo del programma potrebbe essere automaticamente inferiore. In questo caso, il consumo di energia e acqua si riduce di più, per un lavaggio più economico. Questo programma è disponibile nei modelli con indicatore del tempo rimanente.

### • BabyProtect

Usare per lavare il bucato dei bambini e il bucato di persone affette da allergia. Tempi di riscaldamento più lunghi e una fase di risciacquo aggiuntiva forniscono un maggiore livello di igiene.

### • Delicati 20°

Usare per lavare i capi delicati. Lava con azione più delicata rispetto al programma per i capi sintetici.

### • Lavaggio a Mano

Usare per lavare indumenti in lana/delicati che portano l'etichetta "non lavare in lavatrice" per i quali si raccomanda il lavaggio a mano. Lava il bucato con una azione di lavaggio molto delicata per non danneggiare il bucato stesso.

### • Xpress

Usare per lavare i capi in cotone poco sporchi e senza macchie, in poco tempo.

### • Super Short

Usare per lavare i capi in cotone poco sporchi e senza macchie, in poco tempo.

### • Capri Scuri

Utilizzare questo programma per lavare il bucato di colore scuro o il bucato colorato che non si vuole sbiadisca. Il lavaggio avviene con minima azione meccanica e a basse temperature. Si consiglia di usare detersivo liquido o shampoo per lana per il bucato di colore scuro.

### • Freshen Up

Per ammorbidire lo sporco, pre-tratta il bucato rilasciando vapore.

# C

Caricare solo metà della capacità dichiarata per il programma selezionato.

Quando questo programma è selezionato, è normale sentire rumori di acqua che bolle poiché il generatore di vapore fa bollire l'acqua per produrre il vapore.

### • Aqua 40'/40°

Usare questo programma per lavare i capi in cotone poco sporchi e senza macchie, in poco tempo.

### • Igiene 20°

Usare questo programma per il bucato per cui è necessario un lavaggio a temperature inferiori con cicli di lavaggio intensi e lunghi. Usare questo programma per il bucato per cui è necessario un lavaggio igienico a temperature inferiori.

- **Risciacquo**

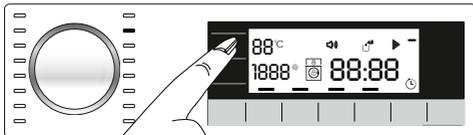
Utilizzare per risciacquare o lavare con amido separatamente.

- **Centrifuga+Scarico**

Usare per scaricare l'acqua dalla lavatrice.

### 4.3.6 Selezione della temperatura

Quando viene selezionato un nuovo programma, la temperatura consigliata per il programma viene visualizzata sull'indicatore della temperatura. È possibile che il valore di temperatura consigliata non sia la temperatura massima che può essere selezionata per il programma corrente.



Premere di nuovo il pulsante di **regolazione della temperatura** per cambiare la temperatura. La temperatura diminuisce a incrementi di 10 °C. Infine, il simbolo "—" che indica l'opzione di lavaggio a freddo compare sul display.



**C**

Nessuna modifica può essere effettuata ai programmi in cui la regolazione della temperatura non è consentita.

Si può anche cambiare la temperatura dopo l'avvio del lavaggio. Questa modifica può essere effettuata se le fasi di lavaggio lo permettono. Le modifiche non possono essere effettuate se gli incrementi non le fasi non lo consentono.

**C**

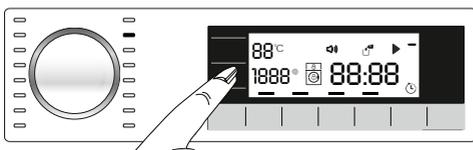
Se si passa all'opzione di lavaggio a freddo e si preme il pulsante di regolazione della temperatura un'altra volta, la temperatura consigliata massima per il programma selezionato compare sul display. Premere di nuovo il pulsante di regolazione della temperatura per diminuire la temperatura.

### 4.3.7 Selezione velocità centrifuga

Quando si seleziona un nuovo programma, la velocità di centrifuga consigliata del programma selezionato è visualizzata sull'indicatore **velocità di centrifuga**.

**C**

È possibile che il valore della velocità di centrifuga consigliata non sia la velocità di centrifuga massima che può essere selezionata per il programma corrente.



Premere di nuovo il pulsante di **regolazione della velocità di centrifuga** per cambiare la velocità di centrifuga. La velocità di centrifuga diminuisce in modo graduale.

Poi, a seconda del modello dell'elettrodomestico, compaiono sul display le opzioni "Trattieni risciacquo" e "Nessuna centrifuga".

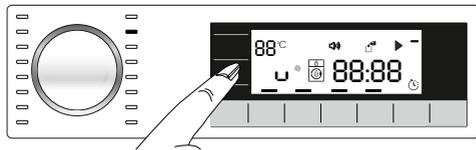
**C**

Il pulsante di regolazione della velocità di centrifuga serve solo per diminuire la velocità di centrifuga.

L'opzione Pausa risc. è indicata con il simbolo "i\_" e l'opzione No centrifuga è indicata con il simbolo "—".

Se non si tolgono i capi dalla lavatrice immediatamente dopo il completamento del programma, è possibile usare la funzione **Pausa risc.** per evitare che si riempiano di pieghe quando non c'è acqua nell'elettrodomestico.

Questa funzione trattiene il bucato nell'acqua del risciacquo finale.

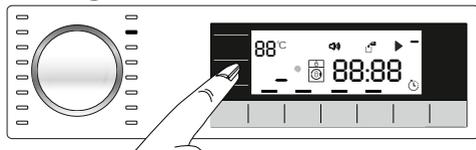


Se si desidera centrifugare il bucato dopo la funzione Trattieni risciacquo:

- Regolare la **velocità di centrifuga**.

- Premere il pulsante **avvio / pausa / annulla**. Il programma riprende. L'elettrodomestico scarica l'acqua e centrifuga il bucato.

Se si desidera scaricare l'acqua alla fine del programma senza centrifuga, usare la funzione **Nessuna centrifuga**.



**C**

Nessuna modifica può essere effettuata ai programmi in cui la regolazione della velocità di centrifuga non è consentita.

Si può anche cambiare la velocità di centrifuga dopo l'avvio del lavaggio se le fasi del lavaggio lo consentono. Le modifiche non possono essere effettuate se gli incrementi non le fasi non lo consentono.

#### • **Risciacquo Aggiuntivo**

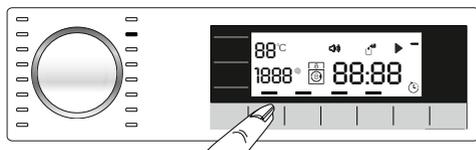
Se non si tolgono i capi dalla lavatrice immediatamente dopo il completamento del programma, è possibile usare la funzione trattieni risciacquo e lasciare il bucato nell'acqua del risciacquo finale per evitare che si riempiano di pieghe quando non c'è acqua nella macchina. Dopo questa procedura, premere il tasto avvio/pausa se si desidera scaricare l'acqua senza centrifugare il bucato. Il programma riprende e si completa dopo lo scarico dell'acqua.

Se si desidera centrifugare il bucato trattenuto in acqua, regolare la velocità della centrifuga e premere il tasto avvio/pausa.

Il programma riprende. L'acqua viene scaricata, il bucato è centrifugato e il programma è completato.

### 4.3.8 Selezione funzione ausiliaria

Selezionare le funzioni ausiliarie desiderate prima di avviare il programma. Quando è selezionato un programma, le caselle del simbolo della funzione ausiliaria che può essere selezionata con esso si illuminano. E quando si seleziona una funzione ausiliaria, anche l'area interna del simbolo della funzione ausiliaria comincia a illuminarsi.



**C**

La casella del simbolo della funzione ausiliaria che non può essere selezionata con il programma corrente non si illumina.

Anche le caselle della funzione ausiliaria adatta per il programma corrente dopo l'inizio del lavaggio restano accese. Si seleziona o si annulla la funzione ausiliaria la cui casella è accesa. Se il ciclo di lavaggio ha raggiunto un punto in cui non è possibile selezionare la funzione ausiliaria, la casella della funzione si spegne.

**C**

Alcune funzioni non possono essere selezionate insieme. Se una seconda funzione ausiliaria è in conflitto con la prima selezionata all'avvio della lavatrice, la funzione selezionata come prima viene annullata e la seconda funzione ausiliaria resta attiva. Per esempio, se si desidera selezionare lavaggio veloce dopo aver selezionato Acqua aggiuntiva, Acqua aggiuntiva sarà annullato e il lavaggio veloce resterà attivo.

Una funzione ausiliaria che non è compatibile con il programma non può essere selezionata. (Vedere la tabella "Programma e consumo")

Alcuni programmi presentano funzioni ausiliarie che devono essere azionate contemporaneamente. Queste funzioni non possono essere annullate. La casella della funzione ausiliaria non sarà accesa, solo l'area interna lo sarà.

### • Prelavaggio

Conviene effettuare il prelavaggio solo con bucato molto sporco. Non usare il prelavaggio consente di risparmiare energia, acqua, detersivo e tempo.

### • Rapido

Questa funzione può essere utilizzata con i programmi per il cotone e le fibre sintetiche. Essa diminuisce i tempi di lavaggio e anche il numero di fasi di risciacquo per bucato poco sporco.

**C**

Quando si seleziona questa funzione, caricare l'elettrodomestico con metà del carico massimo specificato nella tabella del programma.

### • Modalità Notte

Usare per lavare capi in cotone con un minore consumo energetico e in modo silenzioso. Le fasi di centrifuga sono annullate per avere un lavaggio silenzioso e il ciclo termina con la fase di Pausa risc. Dopo il completamento del programma, eseguire il ciclo di centrifuga per centrifugare il bucato.

### • Pet Hair Removal

Questa funzione aiuta a rimuovere in modo più efficace i peli animali che restano sugli abiti. Quando si seleziona questa funzione, sono aggiunte le fasi di prelavaggio e risciacquo extra al programma normale. Così il lavaggio è eseguito con più acqua (30%) e i peli animali sono rimossi in modo più efficace.

**A**

**AVVERTENZA:** Non lavare mai gli animali in lavatrice.

### Display del tempo

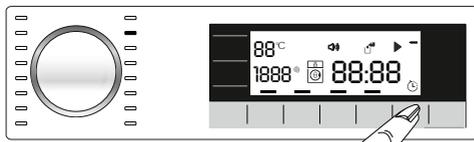
Il tempo rimanente per il completamento del programma mentre è in corso è visualizzato come "01:30" in formato ore e minuti.

**C**

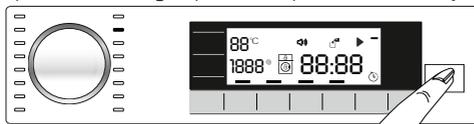
Il tempo del programma può differire dai valori della tabella "Programma e consumo" a seconda di pressione dell'acqua, durezza dell'acqua e temperatura, temperatura ambiente, quantità e tipo di bucato, funzioni ausiliarie selezionate e cambiamenti nella tensione di rete.

### 4.3.9 Ora di fine

Con la funzione **ora di fine**, l'avvio del programma può essere ritardato fino a 24 ore. Dopo aver premuto il pulsante **ora di fine**, la fine del programma stimata è visualizzata sul display. Se si regola l'**ora di fine**, l'indicatore **ora di fine** si accende.



Perché la funzione ora di fine sia attivata e il programma sia completato alla fine del tempo specificato, bisogna premere il pulsante **avvio / pausa** dopo aver regolato il tempo.



Se si desidera annullare la funzione ora di fine, premere il pulsante di **accensione / spegnimento** della macchina.

**C**

Non usare detersivo liquido quando si attiva la funzione ora di fine! Esiste il rischio di macchiare gli indumenti.

- 1 Aprire lo sportello di carico, posizionare la biancheria e introdurre il detersivo, ecc.
- 2 Selezionare il programma di lavaggio, la temperatura, la velocità di centrifuga e se necessario selezionare le funzioni ausiliarie.
- 3 Impostare l'ora di fine desiderata premendo il pulsante **ora di fine**. L'indicatore **ora di fine** si accende.
- 4 Premere il tasto **avvio/pausa**. Si avvia il conto alla rovescia. A metà del tempo di fine sul display comincia a lampeggiare.

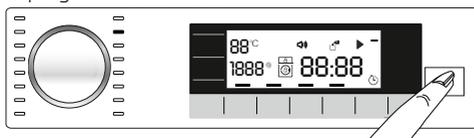
**C**

Il bucato aggiuntivo potrebbe essere caricato durante il conto alla rovescia dell'ora di fine. Alla fine del conto alla rovescia, il simbolo dell'ora di fine scompare, il ciclo di lavaggio si avvia e il tempo del programma selezionato compare sul display.

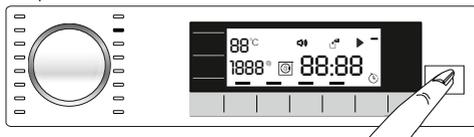
Quando la selezione dell'ora di fine è completa, il tempo compare sullo schermo e comprende l'ora di fine con la durata del programma selezionato.

### 4.3.10 Avvio del programma

- 1 Premere il tasto **avvio/pausa** per avviare il programma.
- 2 Il pulsante **avvio / pausa** che era spento, ora resta acceso in modo fisso, indicando che il programma è avviato.



- 3 Lo sportello di carico è bloccato. Il simbolo di blocco sportello compare sul display quando lo sportello di carico è bloccato.



- 4 La fase del programma corrente è indicata dall'indicatore di follow-up sul display.

### 4.3.11 Blocco sportello di carico

C'è un sistema di blocco sullo sportello di carico della lavatrice che impedisce l'apertura dello sportello nel caso in cui il livello dell'acqua non è adatto.

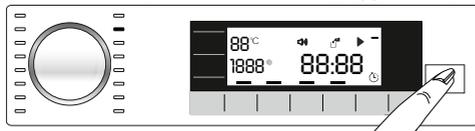
Il simbolo "Sport. blocc." compare sul display quando lo sportello di carico è bloccato.



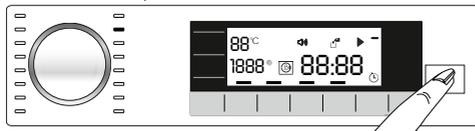
#### 4.3.12 Cambiare le selezioni dopo che il programma è iniziato

##### Aggiunta di bucato dopo l'inizio del programma:

Se il livello di acqua nell'elettrodomestico è adatto quando si preme il pulsante **avvio / pausa**, il simbolo dello sportello di carico lampeggi sul display finché lo sportello di carico non è aperto.

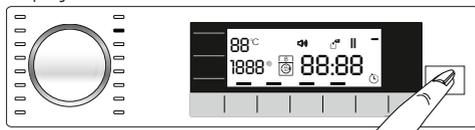


Se il livello di acqua nell'elettrodomestico non è adatto quando si preme il pulsante **avvio / pausa**, il simbolo dello sportello di carico resta acceso sul display.



##### Portare la lavatrice in modalità pausa:

Premere il tasto **Avvio / Pausa** per passare in modalità pausa. Il simbolo di pausa lampeggia sul display.



##### Modifica della selezione del programma dopo l'avvio del programma:

La modifica del programma non è consentita quando il programma corrente è in esecuzione. Si può selezionare il nuovo programma dopo aver passato il programma corrente su pausa.

**C**

Il programma selezionato comincia daccapo.

##### Modifica di funzione ausiliaria, velocità e temperatura

A seconda della fase raggiunta dal programma, si possono annullare o attivare le funzioni ausiliarie. Vedere "Selezione funzioni ausiliarie".

Si possono anche modificare le impostazioni di velocità e temperatura. Vedere "Selezione velocità di centrifuga" e "Selezione temperatura".

**C**

Lo sportello di carico non si apre se la temperatura dell'acqua nell'elettrodomestico è alta o se il livello dell'acqua è al di sopra dell'apertura dello sportello.

#### 4.3.13 Blocco bambini

Usare la funzione di blocco bambini per evitare che i bambini possano interferire con il funzionamento dell'elettrodomestico. In questo modo si possono evitare cambiamenti ai programmi in corso.

**C**

Si può accendere e spegnere l'elettrodomestico con il pulsante di accensione / spegnimento quando il blocco bambini è attivo. Quando si accende di nuovo l'elettrodomestico, il programma riprende dal punto in cui si era fermato.

Quando il blocco bambini è attivato, viene emesso un avviso acustico alla pressione di un pulsante. L'avviso acustico si annulla quando i pulsanti sono premuti 5 volte di seguito.

#### **Per attivare il blocco bambini:**

Tenere premuto il **pulsante della funzione ausiliaria 2** per 3 secondi. Quando il conto alla rovescia "CL 3-2-1" sul display termina "Blocco bambini attivato" compare sul display. Si può rilasciare il pulsante della **funzione ausiliaria 2** quando l'avvertenza è visualizzata.

#### **Per disattivare il blocco bambini:**

Tenere premuto il **pulsante della funzione ausiliaria 2** per 3 secondi. Quando il conto alla rovescia "CL 3-2-1" sul display termina "Blocco bambini attivato" scompare dal display.

### **4.3.14 Annullamento del programma**

Il programma è annullato quando l'elettrodomestico è spento e riacceso. Tenere premuto il pulsante di **accensione / spegnimento** per 3 secondi. Quando il conto alla rovescia "3-2-1" sul display è finito, l'elettrodomestico si spegne.

**C**

Se si preme il pulsante di accensione / spegnimento mentre il blocco bambini è attivato, il programma non sarà annullato. Bisogna per prima cosa annullare il blocco bambini.

Se si desidera aprire lo sportello di carico dopo l'annullamento del programma ma non è possibile aprirlo perché il livello di acqua nell'elettrodomestico è al di sopra dell'apertura dello sportello di carico, portare la manopola di selezione del programma sul programma Pompa+Centrifuga e scaricare l'acqua dall'elettrodomestico.

### **4.3.15 Fine del programma**

Il simbolo Fine compare sul display quando il programma è completo.

Se non si preme alcun pulsante per 10 minuti, l'elettrodomestico passa in modalità OFF. Il display e tutti gli indicatori si spengono.

Quando si preme il pulsante di accensione/spegnimento, le fasi completate del programma vengono visualizzate.

### **4.3.16 Regolazione del livello di VOLUME**

Volume basso e volume alto

Tenere premuto il pulsante della funzione ausiliaria 3 per 3 secondi per regolare il livello di volume. Quando il conto alla rovescia "3-2-1" sul display è finito, il simbolo del livello del volume si accende e viene mostrato il nuovo livello del volume.

### **4.3.17 Memoryimpostazione programma**

Si può creare un programma Memory memorizzando il programma usato con maggiore frequenza e altre impostazioni. Usare questa funzione quando si desidera selezionare velocemente le stesse impostazioni usate per il bucato che si lava regolarmente.

Il programma Memory resta come programma impostato in fabbrica finché non si esegue l'impostazione di un nuovo Memory.

#### **Per memorizzare un nuovo programma Memory:**

- 1 Selezionare programma desiderato, temperatura, velocità di centrifuga, livello di sporco e funzione ausiliaria.
- 2 Tenere premuto il pulsante **Memory** per 3 secondi.
- 3 Il conto alla rovescia "3-2-1" compare sul display.

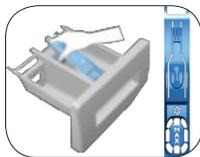
#### **per selezionare un programma Memory:**

- 1 Premere il tasto Memory. Il campo di selezione "Memory" viene evidenziato sul display.
- 2 Viene mostrato il programma salvato come Memory e altre impostazioni.
- 3 Premere il tasto **avvio/pausa** per avviare il programma Memory.

## 4.4 Manutenzione e pulizia

La vita di servizio dell'elettrodomestico è più lunga e i problemi affrontati di frequente diminuiscono se si esegue la pulizia ad intervalli regolari.

### 4.4.1 Pulizia del cassetto del detersivo



Pulire il cassetto del detersivo ad intervalli regolari (ogni 4-5 cicli di lavaggio) come mostrato di seguito per evitare l'accumulo di polvere di detersivo nel tempo.

Sollevare la parte posteriore del sifone per rimuoverlo, come illustrato.

Se una quantità d'acqua o una miscela di ammorbidente superiore al normale inizia ad accumularsi nello scomparto dell'ammorbidente, è necessario pulire il sifone.

- 1 Premere il punto colorato sul sifone all'interno del comparto destinato all'ammorbidente e premere sino a quando il comparto fuoriesce dall'elettrodomestico.
- 2 Lavare il cassetto del detersivo e il sifone con abbondante acqua tiepida in un lavandino. Per evitare che i residui entrino a contatto con la pelle, pulirli con una spazzola adeguata utilizzando un paio di guanti.
- 3 Reinsерire il cassetto dopo la pulizia ed assicurarsi che sia posizionato bene.

### 4.4.2 Pulizia dello sportello di carico e del cestello

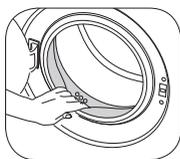
Per apparecchi dotati di programma di pulizia del cestello, vedere Funzionamento dell'apparecchio - Programmi.

Per apparecchi non dotati di pulizia del cestello, seguire i punti che seguono per pulire il cestello: Selezionare le funzioni ausiliarie **Acqua aggiuntiva** o **Extra risciacquo**. Utilizzare il **programma Cotone**, senza pre-lavaggio. Impostare **la temperatura sul livello raccomandato sull'agente di pulizia del cestello che può essere fornito dall'assistenza autorizzata**. Applicare questa procedura **senza bucato nell'apparecchio**. Prima di avviare il programma, mettere 1 sacchetto di agente speciale per la pulizia del cestello (se non può essere fornito un agente speciale, mettere massimo 100 gr. di polvere anti-calcare) nello scomparto per il detersivo per il lavaggio principale (scomparto n. „2“). Se l'anticalcare è in forma di compresse, mettere solo una compressa nello scomparto per il lavaggio principale n. „2“. Asciugare l'interno del soffietto con un panno pulito dopo la fine del programma.

**C**

Ripetere la procedura di pulizia del cestello ogni 2 mesi.

Usare un anticalcare appropriato alle lavatrici.



Dopo ogni lavaggio, assicurarsi che nessuna sostanza estranea resti nel cestello.

Se i fori del soffietto mostrati nella figura sono bloccati, aprirli usando uno stuzzicadenti.

Sostanze metalliche estranee provocano macchie di ruggine al cestello. Pulire le macchie sulla superficie del cestello usando agenti di pulizia per acciaio inox. Non utilizzare mai la lana di acciaio o spugne metalliche. Questi danneggerebbero le superfici in plastica, cromate e smaltate.

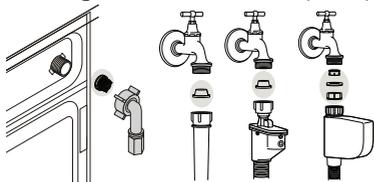
#### 4.4.3 Pulizia del corpo e del pannello di controllo

Pulire il corpo della lavasciuga con acqua saponata o detersivo delicato in gel non corrosivo quando necessario e asciugare con un panno morbido.

Usare solo un panno morbido e umido per pulire il pannello di controllo.

#### 4.4.4 Pulire i filtri di ingresso dell'acqua

C'è un filtro nella parte terminale di ciascuna valvola di immissione dell'acqua sul lato posteriore della lavasciuga e anche alla fine di ciascun flessibile di immissione dell'acqua, nel punto di collegamento al rubinetto. Questi filtri evitano che le sostanze estranee e lo sporco dell'acqua entrino nella lavasciuga. I filtri devono essere puliti quando si sporcano.



1. Chiudere i rubinetti.
2. Rimuovere i dadi dei flessibili di ingresso dell'acqua per accedere ai filtri delle valvole di ingresso dell'acqua. Pulirli con una spazzola appropriata. Se i filtri sono troppo sporchi, rimuoverli dalla loro posizione con una pinza e pulirli in questo modo.
3. I filtri sull'estremità piatta dei flessibili di ingresso dell'acqua devono essere estratti a mano con le relative guarnizioni e puliti sotto l'acqua corrente.
4. Sostituire guarnizioni e filtri correttamente e quindi serrare manualmente i dadi.

#### 4.4.5 Eliminare eventuale acqua residua e pulire il filtro della pompa

Il sistema filtro della lavasciuga evita che gli oggetti solidi come bottoni, monete e fibre si blocchino nella pompa durante lo scarico dell'acqua di lavaggio. Così l'acqua sarà scaricata senza problemi e la vita di servizio della pompa si allunga.

Se la lavasciuga non scarica l'acqua, il filtro della pompa è intasato. Il filtro deve essere pulito ogni volta che si intasa o ogni 3 mesi. Per pulire il filtro della pompa è necessario scaricare l'acqua.

Inoltre, prima di trasportare la lavasciuga (per es., quando si trasloca) ed in caso di congelamento dell'acqua, l'acqua potrebbe dover essere scaricata completamente.

**A**

**ATTENZIONE:** Sostanze estranee che restano nel filtro della pompa possono danneggiare la lavatrice o provocare problemi di rumori.

**ATTENZIONE:** Se l'apparecchio non è in uso, chiudere il rubinetto, staccare il flessibile di alimentazione e scaricare l'acqua dall'apparecchio per evitare qualsiasi possibilità di congelamento.

**ATTENZIONE:** Dopo ogni uso, chiudere il rubinetto dell'acqua al quale è collegato il tubo di alimentazione.

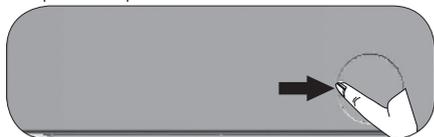
#### Per pulire il filtro sporco e scaricare l'acqua:

1. Scollegare la lavasciuga per interrompere l'alimentazione.

**A**

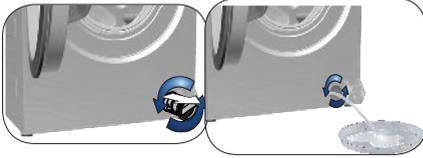
**ATTENZIONE:** La temperatura dell'acqua all'interno della macchina può aumentare a 90 °C. Per evitare il rischio di ustioni, il filtro deve essere pulito dopo che la lavasciuga si è raffreddata.

2. Aprire il coperchio del filtro.



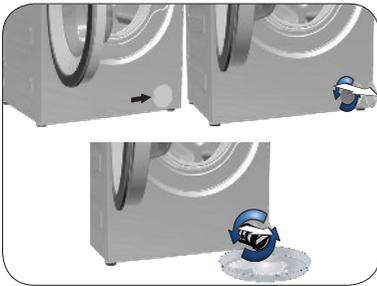
3. Seguire le procedure sotto per scaricare l'acqua.

### Quando l'elettrodomestico ha un flessibile di scarico di emergenza, per scaricare l'acqua:



- a Estrarre il flessibile di scarico di emergenza dal suo alloggiamento
- b Disporre un ampio contenitore all'estremità del flessibile. Scaricare l'acqua del contenitore, tirando la presa all'estremità del flessibile. Quando il contenitore è pieno, bloccare l'ingresso del flessibile riposizionando il tappo. Quando il contenitore si è svuotato, ripetere la procedura suddetta per scaricare completamente l'acqua dalla lavasciuga.
- c Quando lo scarico dell'acqua è completato, chiudere l'estremità di nuovo usando il tappo e fissare il flessibile in posizione.
- d Ruotare e rimuovere il filtro della pompa.

### Se l'elettrodomestico non ha un flessibile di scarico di emergenza, per scaricare l'acqua:



- a. Per poter raccogliere l'acqua che fuoriesce dal filtro, collocare un recipiente di fronte al filtro.
- b. Ruotare e allentare il filtro della pompa (in senso antiorario) sino a quando l'acqua inizierà a fluire. Dirigere il flusso d'acqua nel contenitore davanti al filtro. Utilizzare sempre un panno per assorbire l'acqua fuoriuscita.
- c. Quando l'acqua all'interno della lavatrice è finita, estrarre completamente il filtro ruotandolo.

- 4 Eliminare eventuali residui nel filtro, o eventuali fibre, attorno all'area del rotore della pompa.
5. Sostituire il filtro.
- 6 Se il coperchio del filtro si compone di due elementi, chiuderlo premendo sulla linguetta. Se si compone di un unico elemento, per prima cosa sistemare le linguette nella parte inferiore in posizione e poi premere la parte superiore per chiudere.

## 5 Ricerca e risoluzione dei problemi

Problema	Motivo	Soluzione
Il programma non si avvia dopo la chiusura dello sportello.	Il pulsante Avvio / Pausa / Annulla non è stato premuto.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Premere il pulsante Avvio / Pausa / Annulla.</li> </ul>
Impossibile avviare o selezionare il programma.	La lavasciuga potrebbe essere in modalità protezione automatica a causa di problemi alla fornitura (tensione della griglia, pressione dell'acqua, ecc.)	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Tenere premuto il pulsante di accensione / spegnimento per 3 secondi. (Vedere "Annullamento del programma")</li> </ul>
Acqua nella lavasciuga.	Potrebbe restare dell'acqua nell'elettrodomestico in seguito ai processi di controllo della qualità durante la produzione.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Questo non è un guasto; l'acqua non è pericolosa per la lavasciuga.</li> </ul>
La lavasciuga non si riempie di acqua.	Il rubinetto è chiuso.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Aprire i rubinetti.</li> </ul>
	Il flessibile di ingresso dell'acqua è piegato.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Appiattire il flessibile.</li> </ul>
	Il filtro di ingresso dell'acqua è intasato.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Pulire il filtro.</li> </ul>
La lavasciuga non scarica l'acqua.	Lo sportello di carico potrebbe essere aperto.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Chiudere lo sportello.</li> </ul>
	Il flessibile di scarico dell'acqua potrebbe essere intasato o attorcigliato.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Pulire o appiattire il flessibile.</li> </ul>
La lavasciuga vibra o fa rumore.	Il filtro della pompa è intasato.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Pulire il filtro della pompa.</li> </ul>
	La lavasciuga potrebbe non essere in equilibrio.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Regolare i piedini per livellare la lavasciuga.</li> </ul>
	Una sostanza dura potrebbe essere entrata nel filtro della pompa.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Pulire il filtro della pompa.</li> </ul>
	I bulloni di sicurezza per il trasporto non sono stati rimossi.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Rimuovere i bulloni di sicurezza per il trasporto.</li> </ul>
	La quantità di bucato nella lavasciuga potrebbe essere scarsa.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Aggiungere altro bucato nella lavasciuga.</li> </ul>
C'è una perdita di acqua dal fondo della lavatrice.	La lavasciuga potrebbe essere sovraccarica di bucato.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Estrarre parte del bucato dalla lavasciuga o distribuire il carico a mano per renderlo più omogeneo nella lavasciuga.</li> </ul>
	La lavasciuga potrebbe essere inclinata su qualcosa di rigido.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Assicurarsi che la lavatrice non penda su alcunché.</li> </ul>
	Il flessibile di scarico dell'acqua potrebbe essere intasato o attorcigliato.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Pulire o appiattire il flessibile.</li> </ul>
La lavasciuga si è fermata subito dopo l'avvio del programma.	Il filtro della pompa è intasato.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Pulire il filtro della pompa.</li> </ul>
La lavasciuga si è fermata subito dopo l'avvio del programma.	La lavasciuga può fermarsi occasionalmente a causa di bassa tensione.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Riprenderà a funzionare quando la tensione sarà stata riportata a livelli normali.</li> </ul>
La lavasciuga scarica direttamente l'acqua che aspira.	Il flessibile di scarico potrebbe non essere all'altezza giusta.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Collegare il flessibile di scarico dell'acqua come descritto nel manuale operativo.</li> </ul>
Non si vede acqua nella lavasciuga durante il lavaggio.	Il livello dell'acqua non è visibile dall'esterno dell'elettrodomestico.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Questo non è un guasto.</li> </ul>
Lo sportello di carico non può essere aperto.	Il blocco dello sportello è attivato a causa del livello di acqua nella lavasciuga.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Scaricare l'acqua eseguendo il programma pompa o centrifuga.</li> </ul>
	La lavasciuga sta riscaldando l'acqua o è nel ciclo di centrifuga.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Aspettare finché il programma si completa.</li> </ul>
	Il blocco bambini è attivato. Il blocco dello sportello sarà disattivato un paio di minuti dopo la fine del programma.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Aspettare un paio di minuti per disattivare il blocco dello sportello.</li> </ul>

<b>Problema</b>	<b>Motivo</b>	<b>Soluzione</b>
Il lavaggio dura più del tempo specificato nel manuale. (*)	La pressione dell'acqua è bassa.	<ul style="list-style-type: none"> <li>La lavasciuga aspetta di aspirare una quantità adeguata di acqua per evitare una qualità di lavaggio scadente a causa di una diminuita quantità di acqua. Pertanto i tempi di lavaggio si allungano.</li> </ul>
	La tensione potrebbe essere bassa.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Il tempo di lavaggio è prolungato per evitare risultati scadenti quando la tensione di alimentazione è bassa.</li> </ul>
	La temperatura di ingresso dell'acqua potrebbe essere bassa.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Il tempo necessario al riscaldamento dell'acqua si allunga durante le stagioni fredde. Inoltre, il tempo di lavaggio può essere prolungato per evitare risultati scadenti.</li> </ul>
	Il numero dei risciacqui e/o la quantità dell'acqua di risciacquo potrebbero essere aumentati.	<ul style="list-style-type: none"> <li>La lavasciuga aumenta la quantità di acqua di risciacquo quando è necessario un buon risciacquo e aggiunge una fase extra di risciacquo se necessario.</li> </ul>
	Potrebbe essersi formata schiuma in eccesso e potrebbe essersi attivato un sistema di assorbimento schiuma a causa del troppo detersivo usato.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Usare la quantità di detersivo consigliata.</li> </ul>
Il tempo del programma non esegue il conto alla rovescia. (Su modelli con display) (*)	Il timer potrebbe arrestarsi durante l'aspirazione dell'acqua.	<ul style="list-style-type: none"> <li>L'indicatore del timer non esegue il conto alla rovescia finché la lavasciuga non aspira una quantità adeguata di acqua. La lavasciuga resterà in attesa sino a quando ci sarà una quantità di acqua sufficiente per evitare risultati di lavaggio inadeguati a causa della mancanza d'acqua. L'indicatore del timer riprende il conto alla rovescia dopo ciò.</li> </ul>
	Il timer potrebbe arrestarsi durante la fase di riscaldamento.	<ul style="list-style-type: none"> <li>L'indicatore del timer non esegue il conto alla rovescia finché la lavasciuga non raggiunge la temperatura selezionata.</li> </ul>
	Il timer potrebbe arrestarsi durante la fase di centrifuga.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Il sistema automatico di rilevamento carico non bilanciato potrebbe essersi attivato a causa della distribuzione sbilanciata del bucato nel cestello.</li> </ul>
Il tempo del programma non esegue il conto alla rovescia. (*)	Potrebbe esserci uno squilibrio del carico all'interno della macchina.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Il sistema automatico di rilevamento carico non bilanciato potrebbe essersi attivato a causa della distribuzione sbilanciata del bucato nel cestello.</li> </ul>
La lavasciuga non passa alla fase di centrifuga. (*)	Potrebbe esserci uno squilibrio del carico all'interno della macchina.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Il sistema automatico di rilevamento carico non bilanciato potrebbe essersi attivato a causa della distribuzione sbilanciata del bucato nel cestello.</li> </ul>
	L'elettrodomestico non centrifuga se l'acqua non è stata completamente scaricata.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Riposizionare il filtro e il flessibile di scarico.</li> </ul>
La prestazione del lavaggio è scadente: Il bucato diventa grigio. (**)	Potrebbe essersi formata schiuma in eccesso e potrebbe essersi attivato un sistema di assorbimento schiuma a causa del troppo detersivo usato.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Usare la quantità di detersivo consigliata.</li> </ul>
	Per un lungo periodo di tempo, è stata usata una quantità insufficiente di detersivo.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Usare la quantità consigliata di detersivo adatta alla durezza dell'acqua e al bucato.</li> </ul>
	Il lavaggio è stato eseguito a basse temperature per un lungo periodo di tempo.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Selezionare la temperatura corretta per il bucato da lavare.</li> </ul>
	Si usa una quantità insufficiente di detersivo con acqua dura.	<ul style="list-style-type: none"> <li>L'uso di una quantità insufficiente di detersivo con acqua dura provoca l'aderire dello sporco al bucato e questo provoca l'ingrigire dei capi nel tempo. È difficile eliminare il grigio una volta che si è formato. Usare la quantità consigliata di detersivo adatta alla durezza dell'acqua e al bucato.</li> </ul>
È stato usato troppo detersivo.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Usare la quantità consigliata di detersivo adatta alla durezza dell'acqua e al bucato.</li> </ul>	

<b>Problema</b>	<b>Motivo</b>	<b>Soluzione</b>
La prestazione del lavaggio è scadente: Le macchie persistono o il bucato non è sbiancato. (**)	Si usa una quantità di detersivo insufficiente.	• Usare la quantità consigliata di detersivo adatta alla durezza dell'acqua e al bucato.
	È stato caricato bucato in eccesso.	• Non caricare la lavasciuga in eccesso. Caricare secondo le quantità consigliate nella tabella "Programma e consumo".
	Sono stati selezionati programma e temperature sbagliati.	• Selezionare il programma e la temperatura corretti per il bucato da lavare.
	Si usa il tipo di detersivo sbagliato.	• Usare detersivo originale adatto alla lavasciuga.
La prestazione del lavaggio è scadente: È stato usato troppo detersivo.	È stato usato troppo detersivo.	• Mettere il detersivo nello scomparto giusto. Non mescolare candeggina e detersivo.
	Non si applica la regolare pulizia del cestello.	• Pulire il cestello regolarmente. Per farlo, vedere 4.4.2.
La prestazione del lavaggio è scadente: Sul bucato compaiono macchie oleose. (**)	Non si applica la regolare pulizia del cestello.	• Pulire il cestello regolarmente. Per farlo, vedere 4.4.2.
La prestazione del lavaggio è scadente: I capi hanno un odore sgradevole. (**)	Tali strati di odori e batteri potrebbero essersi formati sul cestello come risultato di lavaggi continui a basse temperature e/o di programmi brevi.	• Lasciare il cassetto del detersivo e lo sportello della lavasciuga aperti dopo ogni lavaggio. Così, un ambiente umido favorevole ai batteri non viene creato nell'elettrodomestico.
	È stato caricato bucato in eccesso.	• Non caricare la lavasciuga in eccesso.
	Il detersivo in uso è umido.	• Tenere i detersivi chiusi in un ambiente privo di umidità e non esporli a temperature eccessive.
Colore degli abiti sbiadito. (**)	È selezionata una temperatura più alta.	• Selezionare il programma e la temperatura corretti secondo il tipo e il livello di sporco del bucato.
	La quantità, la marca e le condizioni di conservazione del detersivo non sono appropriate.	• Usare un detersivo appropriato alla lavasciuga e al bucato. Tenere i detersivi chiusi in un ambiente privo di umidità e non esporli a temperature eccessive.
Non sciacqua bene.	Il detersivo è messo nello scomparto sbagliato.	• Se il detersivo viene messo nello scomparto pre-lavaggio sebbene non sia stato selezionato il ciclo di pre-lavaggio, la lavasciuga può usare questo detersivo durante il risciacquo o la fase con l'ammorbidente. Mettere il detersivo nello scomparto giusto.
	Il filtro della pompa è intasato.	• Controllare il filtro.
	Il flessibile di scarico è piegato.	• Controllare il flessibile di scarico
Il bucato diventa duro dopo il lavaggio. (**)	Si usa una quantità di detersivo insufficiente.	• L'uso di una quantità insufficiente di detersivo per la durezza dell'acqua può far sì che il bucato diventi duro nel tempo. Usare la quantità corretta di detersivo secondo la durezza dell'acqua.
	Il detersivo è messo nello scomparto sbagliato.	• Se il detersivo viene messo nello scomparto pre-lavaggio sebbene non sia stato selezionato il ciclo di pre-lavaggio, la lavasciuga può usare questo detersivo durante il risciacquo o la fase con l'ammorbidente. Mettere il detersivo nello scomparto giusto.
	Il detersivo potrebbe mescolarsi con l'ammorbidente.	• Non mescolare ammorbidente e detersivo. Lavare e pulire il dosatore con acqua calda.
Il bucato non odora come l'ammorbidente. (**)	Il detersivo è messo nello scomparto sbagliato.	• Se il detersivo viene messo nello scomparto pre-lavaggio sebbene non sia stato selezionato il ciclo di pre-lavaggio, la lavasciuga può usare questo detersivo durante il risciacquo o la fase con l'ammorbidente. Lavare e pulire il dosatore con acqua calda. Mettere il detersivo nello scomparto giusto.
	Il detersivo potrebbe mescolarsi con l'ammorbidente.	• Non mescolare ammorbidente e detersivo. Lavare e pulire il dosatore con acqua calda.

Problema	Motivo	Soluzione
Residui di detersivo nel cassetto del detersivo. (**)	Il detersivo è posto in un cassetto bagnato.	• Asciugare il cassetto dosatore prima di mettervi il detersivo.
	Il detersivo potrebbe essersi inumidito.	• Tenere i detersivi chiusi in un ambiente privo di umidità e non esporli a temperature eccessive.
	La pressione dell'acqua è bassa.	• Controllare la pressione dell'acqua.
	Il detersivo nello scomparto del lavaggio principale potrebbe essersi bagnato con l'acqua del pre-lavaggio. I fori dello scomparto del detersivo sono bloccati.	• Controllare i fori e pulirli se sono intasati.
	C'è un problema con le valvole del cassetto del detersivo.	• Contattare l'agente autorizzato per l'assistenza.
	Il detersivo potrebbe mescolarsi con l'ammorbidente.	• Non mescolare ammorbidente e detersivo. Lavare e pulire il dosatore con acqua calda.
	Non si applica la regolare pulizia del cestello.	• Pulire il cestello regolarmente. Per farlo, vedere 4.4.2.
Si forma troppa schiuma nella macchina. (**)	Vengono usati detersivi non corretti per la macchina.	• Usare detersivi appropriati per la lavasciuga.
	Si usa una quantità eccessiva di detersivo.	• Usare solo la quantità sufficiente di detersivo.
	Il detersivo è stato conservato in condizioni non corrette.	• Conservare il detersivo in un luogo chiuso e asciutto. Non conservare in luoghi eccessivamente caldi.
	Alcuni tipi di bucato a rete, come il tulle, possono formare troppa schiuma a causa della loro composizione.	• Usare quantità inferiori di detersivo per questo tipo di bucato.
	Il detersivo è messo nello scomparto sbagliato.	• Mettere il detersivo nello scomparto giusto.
	L'ammorbidente viene aspirato prima.	• Potrebbe esserci un problema nelle valvole o nel dosatore del detersivo. Contattare l'agente autorizzato per l'assistenza.
La schiuma fuoriesce dal cassetto del detersivo.	È stato usato troppo detersivo.	• Mescolare un cucchiaino di ammorbidente e mezzo litro di acqua e versare nello scomparto principale del cassetto per il detersivo.
		• Mettere il detersivo nell'elettrodomestico secondo il programma e i carichi massimi indicati nella tabella "Programma e consumo". Se si usano additivi chimici (agenti di rimozione macchie, candeggine, ecc.), ridurre la quantità di detersivo.
Il bucato resta bagnato alla fine del programma. (*)	Potrebbe essersi formata schiuma in eccesso e potrebbe essersi attivato un sistema di assorbimento schiuma a causa del troppo detersivo usato.	• Usare la quantità di detersivo consigliata.

(\*) Se la biancheria non è disposta in maniera uniforme nel cestello, la lavasciuga non eseguirà la fase della centrifuga, per evitare danni alla lavasciuga e al suo ambiente. Ridisporre la biancheria ed eseguire una nuova centrifuga.

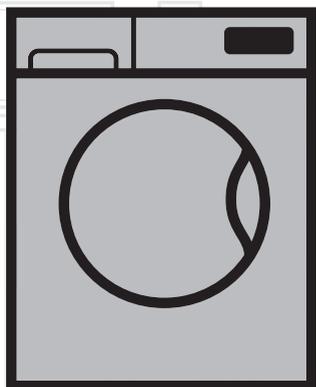
(\*\*) Non si applica la regolare pulizia del cestello. Pulire il cestello regolarmente. Vedere 4.4.2

# A

**ATTENZIONE:** Se non si riesce ad eliminare il problema nonostante si siano rispettate le istruzioni in questa sezione, consultare il rivenditore o l'agente autorizzato per l'assistenza. Non cercare mai di riparare il prodotto da soli.

# Washing Machine

## User Manual



WMY 81243PTLMB3

EN

Document Number= 2820524333\_EN/ 22-08-15.(10:59)

**beko**



This product was manufactured using the latest technology in environmentally friendly conditions.

---

# 1 General safety instructions

This section includes security instructions which may help prevent the injuries and material damage risks. All kinds of warranties shall be invalid if these instructions are not observed.

## 1.1 Life and property safety

- ▶ Never place the product on a carpet-covered floor. Electrical parts will get overheated since air cannot circulate from under the device. This will cause problems with your product.
- ▶ Unplug the product if it is not in use.
- ▶ Always have the installation and repairing procedures carried out by the Authorized Service Agent. Manufacturer shall not be held liable for damages that may arise from procedures carried out by unauthorized persons.
- ▶ The water supply and draining hoses must be securely fastened and remain undamaged. Otherwise, water leak may occur.
- ▶ While there is still water inside the product, never open the loading door or remove the filter. Otherwise, risk of flooding and injury from hot water will occur.
- ▶ Do not force open the locked loading door. Door can be opened a few minutes after the washing cycle ends. In case of forcing the loading door to open, the door and the lock mechanism may get damaged.
- ▶ Use detergents, softeners and supplements suitable for automatic washing machines only.
- ▶ Follow the instructions on the label of textiles and the detergent package.

## 1.2 Children's safety

- ▶ This product can be used by the children who are at the age of 8 and over and the people whose physical, sensory or mental skills are not fully developed or who do not have necessary required experience and knowledge as long as they are supervised or trained about the safe use of the product and its risks. Children should not play with the device. Cleaning and maintenance works should not be performed by children unless they are supervised by someone. Children of less than 3 years should be kept away unless continuously supervised.
- ▶ Packaging materials may be dangerous for the children. Keep packaging materials in a safe place away from reach of the children.

- ▶ Electrical products are dangerous for the children. Keep the children away from the product when it is in use. Do not allow them to play with the product. Use child lock to prevent children from intervening with the product.
- ▶ Do not forget to close the loading door when leaving the room where the product is located.
- ▶ store all detergents and additives in a safe place away from the reach of the children by closing the cover of the detergent container or sealing the detergent package.

### 1.3 Electrical safety

- ▶ If the product has a failure, it should not be operated unless it is repaired by the Authorized Service Agent. Risk of electric shock!
- ▶ This product is designed to resume operating in the event of powering on after a power interruption. If you wish to cancel the programme, see "Cancelling the programme" section.
- ▶ Plug the product into a grounded outlet protected by a 16 A fuse. Do not neglect to have the grounding installation made by a qualified electrician. Our company shall not be liable for any damages that will arise when the product is used without grounding in accordance with the local regulations.
- ▶ Do not wash the product by spraying or pouring water onto it! Risk of electric shock!
- ▶ Never touch the power cable plug with wet hands! Do not grab the power cord to unplug the machine, always unplug it by holding the socket with one hand, and pulling the plug with the other hand.
- ▶ Product should be unplugged during installation, maintenance, cleaning and repair procedures.
- ▶ If the power cable is damaged, it must be replaced by the manufacturer, after sales service or a similarly qualified person (preferably an electrician) or someone designated by the importer in order to avoid possible risks.

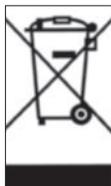
### 1.4 Hot surface safety



While washing the laundry at high temperatures, the loading door glass will get hot. Considering this fact, during washing operation keep the children away from the loading door of the product to prevent them touching it.

## 2 Important instructions for environment

### 2.1 Compliance with WEEE Directive



This product complies with EU WEEE Directive (2012/19/EU). This product bears a classification symbol for waste electrical and electronic equipment (WEEE).

This product has been manufactured with high quality parts and materials which can be reused and are suitable for recycling. Do not dispose of the waste product with normal domestic and other wastes at the end of its service life. Take it to the collection center for the recycling of electrical and electronic equipment. Please consult your local authorities to learn about these collection centers.

Compliance with RoHS Directive:

The product you have purchased complies with EU RoHS Directive (2011/65/EU). It does not contain harmful and prohibited materials specified in the Directive.

### 2.2 Package information

Packaging materials of the product are manufactured from recyclable materials in accordance with our National Environment Regulations. Do not dispose of the packaging materials together with the domestic or other wastes. Take them to the packaging material collection points designated by the local authorities.

## 3 Intended use

- This product has been designed for domestic use. It is not for commercial purposes or it should not be used out of its intended use.
- The product must only be used for washing and rinsing of laundry that are marked accordingly.
- The manufacturer waives any responsibility arisen from incorrect usage or transportation.
- The service life of your product is 10 years. During this period, original spare parts will be available to operate the appliance properly.

## 4 Technical specifications

### Complying Commission Delegated Regulation (EU) No 1061/2010

Supplier name or trademark	Beko
Model name	WMY81243PTLMB3
Rated capacity (kg)	8
Energy efficiency class / Scale from A+++ (Highest Efficiency) to D (Lowest Efficiency)	A+++
Annual Energy Consumption (kWh) <sup>(1)</sup>	193
Energy consumption of the standard 60°C cotton programme at full load (kWh)	1.000
Energy consumption of the standard 60°C cotton programme at partial load (kWh)	0.780
Energy consumption of the standard 40°C cotton programme at partial load (kWh)	0.700
Power consumption in 'off-mode' (W)	0.440
Power consumption in 'left-on mode' (W)	0.640
Annual Water Consumption (l) <sup>(2)</sup>	9900
Spin-drying efficiency class / Scale from A (Highest Efficiency) to G (Lowest Efficiency)	B
Maximum spin speed (rpm)	1200
Remaining moisture Content (%)	53
Standard cotton programme <sup>(3)</sup>	Cotton Eco 60°C and 40°C
Programme time of the standard 60°C cotton programme at full load (min)	204
Programme time of the standard 60°C cotton programme at partial load (min)	175
Programme time of the standard 40°C cotton programme at partial load (min)	175
Duration of the left-on mode (min)	N/A
Airborne acoustical noise emissions washing/spinning (dB)	54/77
Built-in	No
Height (cm)	84
Width (cm)	60
Depth (cm)	54
Net weight (±4 kg.)	71
Single Water inlet / Double Water inlet	• / -
• Available	
Electrical input (V/Hz)	230 V / 50Hz
Total current (A)	10
Total power (W)	2200
Main model code	9711

<sup>(1)</sup> Energy Consumption based on 220 standard washing cycles for cotton programmes at 60°C and 40°C at full and partial load, and the consumption of the low-power modes. Actual energy consumption will depend on how the appliance is used.

<sup>(2)</sup> Water consumption based on 220 standard washing cycles for cotton programmes at 60°C and 40°C at full and partial load. Actual water consumption will depend on how the appliance is used.

<sup>(3)</sup> "Standard 60°C cotton programme" and the "standard 40°C cotton programme" are the standard washing programmes to which the information in the label and the fiche relates and these programmes are suitable to clean normally soiled cotton laundry and that they are the most efficient programmes in terms of combined energy and water consumption.

Technical specifications may be changed without prior notice to improve the quality of the product.

## 4.1 Installation

- Apply to the nearest authorized service agent for the installation of your product.
- Preparation of the location and electrical, tap water and waste water installations at the place of installation is under customer's responsibility.
- Make sure that the water inlet and discharge hoses as well as the power cable are not folded, pinched or crushed while pushing the product into its place after installation or cleaning procedures.
- Make sure that the installation and electrical connections of the product are performed by authorized service. Manufacturer shall not be held liable for damages that may arise from procedures carried out by unauthorized persons.
- Prior to installation, visually check if the product has any defects on it. If so, do not have it installed. Damaged products cause risks for your safety.

### 4.1.1 Appropriate installation location

- Place the product on a hard and level floor. Do not put it onto a carpet with high pile or other similar surfaces.
- When the washing machine and drier are placed on top of each other, their total weight -when loaded- amounts to 180 kilograms. Place the product on a solid and flat floor that has sufficient load carrying capacity!
- Do not place the product on the power cable.
- Do not install the product in the environments where the temperature falls below 0 °C.
- Leave a minimum space of 1 cm between the machine and the furniture.
- On a graduated floor, do not place the product next to the edge or on a platform.

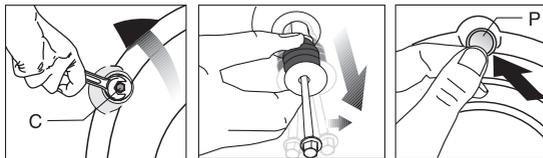
### 4.1.2 Removing packaging reinforcement



Tilt the machine backwards to remove the packaging reinforcement. Remove the packaging reinforcement by pulling the ribbon. Do not make this operation alone by yourself.

### 4.1.3 Removing the transportation locks

- 1 Loosen all bolts with an appropriate wrench until they turn freely **(C)**.
- 2 Remove the transport safety bolts by turning them slightly.
- 3 Insert the plastic covers in the bag containing the user manual to the openings on the rear panel. **(P)**

**A**

**CAUTION:** Remove the transportation safety bolts before operating the washing machine! Otherwise, the product will be damaged.

**C**

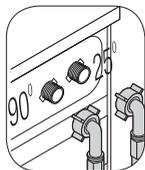
Keep the transportation safety bolts in a safe place to reuse when the washing machine needs to be moved again in the future.

Install the transport safety bolts in reverse order of the disassembly procedure.

Never move the product without the transportation safety bolts properly fixed in place!

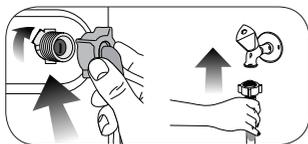
## 4.1.4 Connecting water supply

<b>C</b>	<p>The water supply pressure required to run the product is between 1 to 10 bars (0.1 - 1 MPa). It is necessary to have 10 - 80 liters of water flowing from the fully open tap in one minute to have your machine run smoothly. Attach a pressure reducing valve if water pressure is higher.</p> <p>If you are going to use the double water-inlet product as a single (cold) water-inlet unit, you must install the supplied stopper to the hot water valve before operating the product. (Applies for the products supplied with a blind stopper group.)</p>
<b>A</b>	<p><b>CAUTION:</b> Models with a single water inlet should not be connected to the hot water tap. In such a case the laundry will get damaged or the product will switch to protection mode and will not operate.</p> <p><b>CAUTION:</b> Do not use old or used water inlet hoses on the new product. It may cause stains on your laundry.</p>



Connect the special water supply hoses supplied with the product to the water inlets on the product. Red hose (left) (max. 90 °C) is for hot water inlet, blue hose (right) (max. 25 °C) is for cold water inlet.

Make sure that the hot and cold water taps are connected correctly when the product is being installed. Otherwise, your laundry will come out hot at the end of the washing process and wear out.

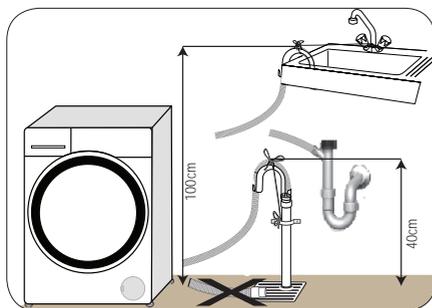


- 1 Tighten the nuts of the hose by hand. Never use a tool when tightening the nuts.
- 2 When hose connection is completed, check whether there is leak problems at the connection points by opening the taps fully. If any leaks occur, turn off the tap and remove the nut. Retighten the nut carefully after checking the seal. In order to prevent the water leaks and resultant damages, keep the taps closed when you do not use the product.

## 4.1.5 Connecting the drain hose to the drain

- Attach the end of the drain hose directly to waste water drain, lavatory or bathtub.

<b>A</b>	<p><b>CAUTION:</b> Your drain house will be flooded if the hose comes out of its housing during water discharge. Moreover, there is risk of scalding due to high washing temperatures! In order to prevent such situations and make sure that the machine performs water intake and discharge processes without any problem, fix the drain hose securely.</p>
----------	---



- Connect the drain hose to a minimum height of 40 cm and a maximum height of 100 cm.
- In case the drain hose is elevated after laying it on the floor level or close to the ground (less than 40 cm above the ground), water discharge becomes more difficult and the laundry may come out excessively wet. Therefore, follow the heights described in the figure.

- To prevent the waste water to go back into the machine again and to ensure easy drainage, do not immerse the end of the hose into the waste water or do not insert it into the drain for more than 15 cm. If it is too long, cut it short.
- The end of the hose should not be bent, it should not be stepped on and the hose must not be pinched between the drain and the machine.
- If the length of the hose is too short, use it by adding an original extension hose. Length of the hose may not be longer than 3.2 m. To avoid water leak failures, the connection between the extension hose and the drain hose of the product must be fitted well with an appropriate clamp as not to come off and leak.

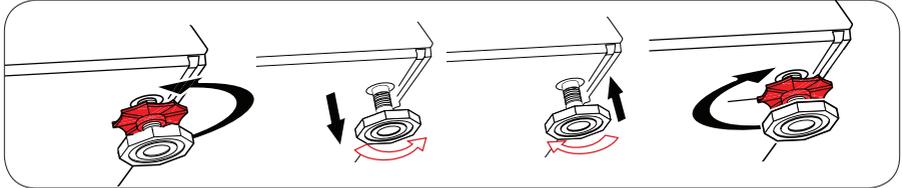
## 4.1.6 Adjusting the feet

**A**

**CAUTION:** In order to ensure that the product operates more silently and vibration-free, it must stand level and balanced on its feet. Balance the machine by adjusting the feet. Otherwise, the product may move from its place and cause crushing and vibration problems.

**CAUTION:** Do not use any tools to loosen the lock nuts. Otherwise, they will get damaged.

- 1 Loosen the lock nuts on the feet by hand.
- 2 Adjust the feet until the product stands in a stable and balanced way.
- 3 Tighten all lock nuts by hand again.



## 4.1.7 Electrical connection

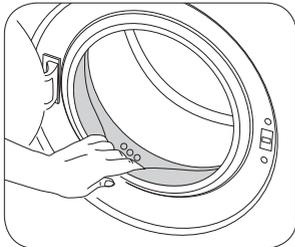
Connect the product to a grounded outlet protected by a 16 A fuse. Our company shall not be liable for any damages that will arise when the product is used without grounding in accordance with the local regulations.

- Connection must comply with national regulations.
- Power cable plug must be within easy reach after installation.
- If the current value of the fuse or breaker in the house is less than 16 Amps, have a qualified electrician install a 16 Amp fuse.
- The voltage specified in the "Technical specifications" section must be equal to your mains voltage.
- Do not make connections via extension cables or multi-plugs.

**B**

**CAUTION:** Damaged power cables must be replaced by the Authorized Service Agents.

## 4.1.8 Initial use



Before starting to use the product make sure that the preparations are made which are in line with the "Important Safety and Environment Instructions" and the instructions in the "Installation" section.

To prepare the product for washing laundry, perform first operation in Drum Cleaning programme. If this program is not available in your machine, apply the method which is described in the section 4.4.2.

**C**

Use an anti-limescale suitable for the washing machines.

Some water might have remained in the product due to the quality control processes in the production. It is not harmful for the product.

## 4.2 Preparation

### 4.2.1 Sorting the laundry

- \* Sort laundry according to type of fabric, color, and degree of soiling and allowable water temperature.
- \* Always obey the instructions given on the garment tags.

### 4.2.2 Preparing laundry for washing

- Laundry items with metal attachments such as, underwired bras, belt buckles or metal buttons will damage the machine. Remove the metal pieces or wash the clothes by putting them in a laundry bag or pillow case.
- Take out all substances in the pockets such as coins, pens and paper clips, and turn pockets inside out and brush. Such objects may damage the product or cause noise problem.
- Put small size clothes such as infant's socks and nylon stockings in a laundry bag or pillow case.
- Place curtains in without compressing them. Remove curtain attachment items.
- Fasten zippers, sew loose buttons and mend rips and tears.
- Wash "machine washable" or "hand washable" labeled products only with an appropriate programme.
- Do not wash colours and whites together. New, dark coloured cottons release a lot of dye. Wash them separately.
- Tough stains must be treated properly before washing. If unsure, check with a dry cleaner.
- Only use the dyes / color changers and descaling agents which are appropriate to machine wash. Always follow the instructions on the package.
- Wash trousers and delicate laundry turned inside out.
- Keep laundry items made of Angora wool in the freezer for a few hours before washing. This will reduce pilling.
- Laundry that are subjected to materials such as flour, lime dust, milk powder, etc. intensely must be shaken off before placing into the machine. Such dusts and powders on the laundry may build up on the inner parts of the machine in time and can cause damage.

### 4.2.3 Things to be done for energy saving

Following information will help you use the product in an ecological and energy-efficient manner.

- Operate the product in the highest capacity allowed by the programme you have selected, but do not overload; see, "Programme and consumption table". See, "Programme and consumption table"
- Always follow the instructions on the detergent packaging.
- Wash slightly soiled laundry at low temperatures.
- Use faster programmes for small quantities of lightly soiled laundry.
- Do not use prewash and high temperatures for laundry that is not heavily soiled or stained.
- If you plan to dry your laundry in a dryer, select the highest spin speed recommended during washing process.
- Do not use more detergent than the recommended amount specified on its package.

### 4.2.4 Loading the laundry

1. Open the laundry cover.
2. Put the laundry items into the machine in a loose manner.
3. Push and close the loading cover until you hear the locking sound. Ensure that no items are caught in the door. The loading door is locked while a programme is running. The door can only be opened a while after the programme comes to an end.

### 4.2.5 Correct load capacity

The maximum load capacity depends on the type of laundry, the degree of soiling and the washing programme desired.

Machine automatically adjusts the water amount according to the weight of the laundry put inside it.

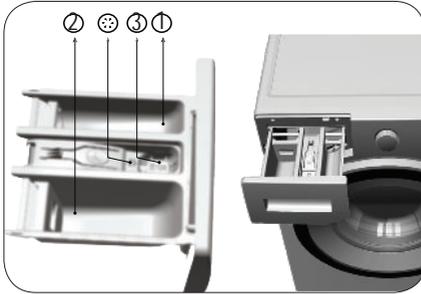


**WARNING:** Follow the information in the "Programme and consumption table". When overloaded, machine's washing performance will drop. Moreover, noise and vibration problems may occur.

## 4.2.6 Using detergent and softener

# C

When using detergent, softener, starch, fabric dye, bleach and decolorant, descaling agents; read the manufacturer's instructions written on the package and follow the dosages specified. Use measuring cup if available.



The detergent drawer is composed of three compartments:

- (1) for prewash
- (2) for main wash
- (3) for softener
- (☞) in addition, there is a siphon piece in the softener compartment.

### Detergent, softener and other cleaning agents

- Add detergent and softener before starting the washing programme.
- While the washing cycle is in progress, do not leave the detergent dispenser open!
- When using a programme without prewash, do not put any detergent into the prewash compartment (compartment nr. "1").
- In a programme with prewash, do not put liquid detergent into the prewash compartment (compartment nr. "1").
- Do not select a programme with prewash if you are using a detergent bag or dispensing ball. Place the detergent bag or the dispensing ball directly among the laundry in the machine.

If you are using liquid detergent, do not forget to place the liquid detergent container into the main wash compartment (compartment number "2").

### Choosing the detergent type

Detergent type to be used depends on the fabric type and color.

- Use different detergents for coloured and white laundry.
- Wash your delicate clothes only with special detergents (liquid detergent, wool shampoo, etc.) used solely for delicate clothes.
- When washing dark coloured clothes and quilts, it is recommended to use liquid detergent.
- Wash woolens with special detergent made specifically for woolens.

# A

**CAUTION:** Use only detergents manufactured specifically for washing machines.

**CAUTION:** Do not use soap powder.

### Adjusting detergent amount

The amount of washing detergent to be used depends on the amount of laundry, the degree of soiling and water hardness.

- Do not use amounts exceeding the dosage quantities recommended on the detergent package to avoid problems of excessive foam, poor rinsing, financial savings and finally, environmental protection.
- Use lesser detergent for small amounts or lightly soiled clothes.

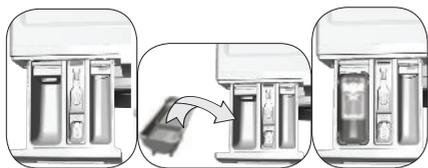
### Using softeners

Pour the softener into the softener compartment of the detergent drawer.

- Do not exceed the (> max <) level sign on the softener compartment.
- If the softener has lost its fluidity, dilute it with water before putting it in the detergent drawer.

## Using liquid detergents

### If the product contains a liquid detergent cup:



- Put the liquid detergent container into the compartment no "2".
- If the liquid detergent lost its fluidity, dilute it with water before putting it into the detergent container.

### If the product does not contain a liquid detergent cup:

- Do not use liquid detergent for the prewash in a programme with prewash.
- Liquid detergent stains your clothes when used with Delayed Start function. If you are going to use the Delayed Start function, do not use liquid detergent.

## Using gel and tablet detergent

- If the gel detergent thickness is fluidal and your machine does not contain a special liquid detergent cup, put the gel detergent into the main wash detergent compartment during first water intake. If your machine contains a liquid detergent cup, fill the detergent into this cup before starting the programme.
- If the gel detergent thickness is not fluidal or in the shape of capsule liquid tablet, put it directly into the drum before washing.
- Put tablet detergents into the main wash compartment (compartment nr. "2") or directly into the drum before washing.

## Using starch

- Put the liquid soda, powder soda or the fabric dye into the softener compartment. Do not use softener and starch together in a washing cycle. Wipe the inside of the machine with a damp and clean cloth after using starch.

## Using limescale remover

- When required, use limescale removers manufactured specifically for washing machines only.

## Using bleaches

Add the bleach at the beginning of the washing cycle by selecting a prewash program. Do not put detergent in the prewash compartment. As an alternative application, select a programme with extra rinse and add the bleaching agent while the machine is taking water from the detergent compartment during first rinsing step.

- Do not use bleaching agent and detergent by mixing them.
- Use just a little amount (approx. 50 ml) of bleaching agent and rinse the clothes very well as it causes skin irritation. Do not pour the bleach onto the laundry and do not use it with the colored items.
- When using oxygen-based decolorant, select a program which washes the laundry at a low temperature.
- Oxygen-based decolorant can be used with the detergent; however, if it is not at the same consistence, first put detergent in the compartment number "2" in the detergent dispenser and wait for the machine to flush the detergent when taking in water. While the machine continues taking in water, add decolorant in the same compartment.

## 4.2.7 Tips for efficient washing

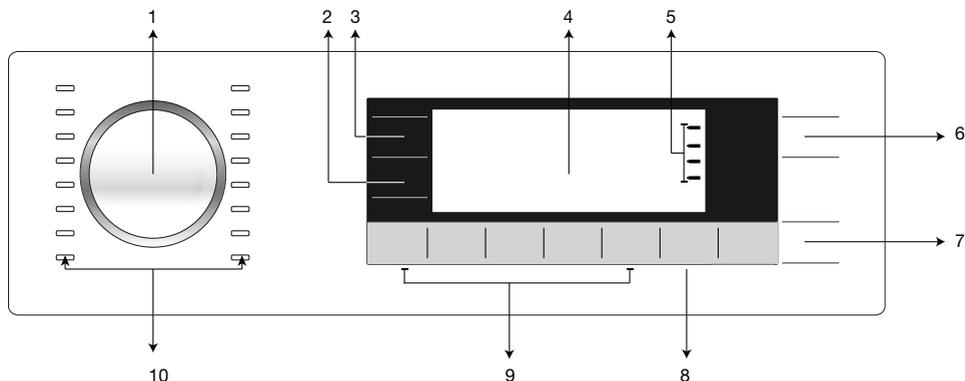
		Clothes			
		Light Colours and Whites	Colours	Black/Dark Colours	Delicates/Woolens/Silks
		(Recommended temperature range based on soiling level: 40-90 °C)	(Recommended temperature range based on soiling level: cold -40 °C)	(Recommended temperature range based on soiling level: cold -40 °C)	(Recommended temperature range based on soiling level: cold -30 °C)
<b>Soiling Level</b>	<b>Heavily Soiled</b> (difficult stains such as grass, coffee, fruits and blood.)	It may be necessary to pre-treat the stains or perform prewash. Powder and liquid detergents recommended for whites can be used at dosages recommended for heavily soiled clothes. It is recommended to use powder detergents to clean clay and soil stains and the stains that are sensitive to bleaches.	Powder and liquid detergents recommended for colors can be used at dosages recommended for heavily soiled clothes. It is recommended to use powder detergents to clean clay and soil stains and the stains that are sensitive to bleaches. Use detergents without bleach.	Liquid detergents suitable for colors and dark colors can be used at dosages recommended for heavily soiled clothes.	Prefer liquid detergents produced for delicate clothes. Woolen and silk clothes must be washed with special woolen detergents.
	<b>Normally Soiled</b> (For example, stains caused by body on collars and cuffs)	Powder and liquid detergents recommended for whites can be used at dosages recommended for normally soiled clothes.	Powder and liquid detergents recommended for colors can be used at dosages recommended for normally soiled clothes. Detergents which do not contain bleach should be used.	Liquid detergents suitable for colors and dark colors can be used at dosages recommended for normally soiled clothes.	Prefer liquid detergents produced for delicate clothes. Woolen and silk clothes must be washed with special woolen detergents.
	<b>Lightly Soiled</b> (No visible stains exist.)	Powder and liquid detergents recommended for whites can be used at dosages recommended for lightly soiled clothes.	Powder and liquid detergents recommended for colors can be used at dosages recommended for lightly soiled clothes. Detergents which do not contain bleach should be used.	Liquid detergents suitable for colors and dark colors can be used at dosages recommended for lightly soiled clothes.	Prefer liquid detergents produced for delicate clothes. Woolen and silk clothes must be washed with special woolen detergents.



Allergy UK is the operational name of The British Allergy Foundation. The Seal of Approval endorsement, which indicates that the product bearing it specifically restricts / reduces / removes allergens from the environment of the allergy sufferer or has significantly reduced allergen content, was created in order to provide guidance for people seeking advice in this issue. It is aimed to assure people that products had been scientifically tested or reviewed with measurable results.

## 4.3 Operating the product

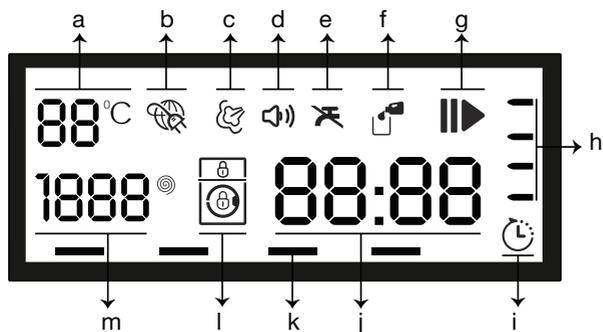
### 4.3.1 Control panel



- 1 - Programme Selection knob
- 2 - Spin speed adjustment button
- 3 - Temperature Adjustment button
- 4 - Display
- 5 - Program Follow-up indicator

- 6 - On / Off button
- 7 - Start / Pause button
- 8 - End Time Setting button
- 9 - Auxiliary Function buttons
- 10 - Programme Selection LEDs

### 4.3.2 Display symbols



- a - Temperature indicator
- b - Electrical connection
- c - Steam indicator
- d - Audio Warning indicator
- e - No Water indicator
- f - Detergent indicator
- g - Start / Pause indicator

- h - Program Follow-up indicator
- i - End Time indicator
- j - Duration Information Line
- k - Auxiliary Function indicators
- l - Lock indicator
- m - Spin Speed indicator



The visuals used for machine description in this section are schematic and may not match exactly with the features of your machine.

### 4.3.3 Programme and consumption table

EN						Auxiliary functions				
Programme		Max. Load (kg)	Water Consumption (l)	Energy Consumption (kWh)	Max. Speed***	Rapido	Prelavaggio	Modalità Notte	Pet hair removal	Selectable temperature range °C
Cotone Eco	60**	8	49	1.00	1600					60-Cold
	60**	4	42	0.78	1600					60-Cold
	40**	4	42	0.70	1600					60-Cold
Cotone	90	8	81	2.40	1600	•	•	•	•	Cold-90
	60	8	78	1.80	1600	•	•	•	•	Cold-90
	40	8	78	1.10	1600	•	•	•	•	Cold-90
Sintetici	60	4	71	1.10	1200	•	•	•	•	Cold-60
	40	4	68	0.70	1200	•	•	•	•	Cold-60
Xpress	90	8	60	2.00	1400			•		Cold-90
	60	8	60	1.10	1400			•		Cold-90
	30	8	58	0.40	1400			•		Cold-90
Super Short	30	2	35	0.15	1400			•		Cold-30
Capi Scuri	40	4	80	0.90	1000		•	•	•	Cold-40
BabyProtect	90	8	96	2.60	1600					30-90
Aqua 40° 40°	40	8	32	0.40	1400					Cold-40
Igiene 20°	20	4	98	0.42	1600					20
Delicati 20°	20	4	45	0.15	1000	•	•	•		20
Lana	40	1.5	49	0.25	1000	•		•		Cold-40
Lavaggio a Mano	30	2	35	0.15	600					Cold-30
Freshen Up	-	1	1	0.17	1000					-
Automatico	60	8	****	****	1600	•	•	•	•	Cold-60

- : Selectable.
- \* : Automatically selected, no canceling.
- \*\* : Energy Label programme (EN 60456)
- \*\*\* : If maximum spin speed of the machine is lower then this value, you can only select up to the maximum spin speed.
- \*\*\*\* : Programme detects the type and quantity of the laundry to automatically adjust water and energy consumption and programme time.
- : See the programme description for maximum load.

 \*\* "Cotton eco 40°C and Cotton eco 60°C are standard programmes." These programmes are known as '40°C cotton standard programme' and '60°C cotton standard programme' and indicated with the   symbols on the panel.

**C** The auxiliary functions in the table may vary according to the model of your machine.

Water and power consumption may vary subject to the changes in water pressure, water hardness and temperature, ambient temperature, type and amount of laundry, selection of auxiliary functions and spin speed, and changes in electric voltage.

You can see the washing time of the programme you have selected on the display of the machine. It is normal that small differences may occur between the time shown on the display and the real washing time.

"Selection patterns for auxiliary functions can be changed by the manufacturer company. New selection patterns can be added or removed."

"The spin speed of your machine may vary according to the programme; this spin speed cannot exceed the max. spin speed of your machine."

## Indicative values for Synthetics programmes (EN)

	Load (kg)	Water Consumption (l)	Energy Consumption (kWh)	Programme Duration (min)*	Remaining Moisture Content (%) **	Remaining Moisture Content (%) **
Synthetics 60	4	71	1,10	01:46	≤ 1000 rpm	> 1000 rpm
Synthetics 40	4	68	0,70	01:32	45	40

\* You can see the washing time of the programme you have selected on the display of the machine. It is normal that small differences may occur between the time shown on the display and the real washing time.

\*\* Remaining moisture content values may differ according to the selected spin speed.

### 4.3.4 Programme selection

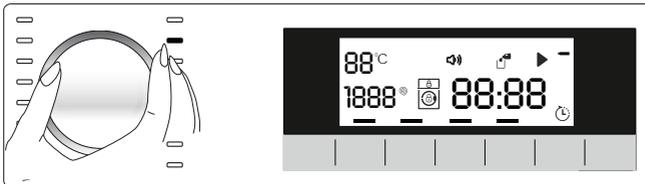
- 1 Determine the programme suitable for the type, quantity and soiling level of the laundry in accordance with the "Programme and consumption table".

**C** Programmes are limited with the highest spin speed appropriate for that particular type of fabric.

When selecting a programme, always consider the type of fabric, colour, degree of soiling and permissible water temperature.

Always select the lowest required temperature. Higher temperature means higher power consumption.

- 2 Select the desired programme with the "Programme Selection" knob.



### 4.3.5 Programmes

#### • Cotone (Cottons)

Use for your cotton laundry (such as bed sheets, duvet and pillowcase sets, towels, bathrobes, underwear, etc.). Your laundry will be washed with vigorous washing action for a longer washing cycle.

#### • Sintetici (Synthetics)

Use to wash your synthetic clothes (shirts, blouses, synthetic/cotton blends, etc.). It washes with a gentle action and has a shorter washing cycle compared to the Cottons programme. For curtains and tulle, use the Synthetic 40°C programme with prewash and anti-creasing functions selected. As their meshed texture causes excessive foaming, wash the veils/tulle by putting little amount of detergent into the main wash compartment. Do not put detergent in the prewash compartment.

#### • Lana (Woollens)

Use to wash your woollen clothes. Select the appropriate temperature complying with the tags of your clothes. Use appropriate detergents for woollens.



"The wool wash cycle of this machine has been approved by The Woolmark Company for the washing of machine washable wool products provided that the products are washed according to the instructions on the garment label and those issued by the manufacturer of this washing machine. M1452"  
 "In UK, Eire, Hong Kong and India the Woolmark trade mark is a Certification trade mark."

- **Automatico (Automatic Programme)**

Use to wash your frequently washable cotton, synthetic or blended (cotton+synthetic) clothes. Programme detects the type and quantity of the laundry to automatically adjust water consumption and programme time.

**A**

**CAUTION:** Do not wash your woolen and delicate clothes in this programme.

Select a suitable temperature if the temperature shown on the temperature display is not compatible with the warnings on the garment label.

The maximum washing temperature in Automatic programme depending on the soiling level and laundry type is 60°C. Washing performance may not be at the desired level for heavily soiled whites and stubborn stains (collar, sock soil, perspiration stain, etc.). In this case, it is recommended to select Cottons programme with prewash and set the temperature to 50-60°C.

Many types of clothing are correctly detected and safely washed in Automatic programme.

- **Cotone Eco (Cotton Economic)**

Use to wash your normally soiled, durable cotton and linen laundry. Although it washes longer than all other programmes, it provides high energy and water savings. Actual water temperature may be different from the stated wash temperature. When you load the machine with less laundry (e.g. ½ capacity or less), programme time may automatically get shorter. In this case, energy and water consumption will decrease more, providing a more economic wash. This programme is available in the models with the remaining time indicator.

- **BabyProtect**

Use to wash baby laundry, and the laundry that belongs to allergic persons. Longer heating time and an additional rinsing step provide a higher level of hygiene.

- **Delicati 20° (Delicate 20°)**

Use to wash your delicate clothes. It washes with more gentle washing action compared to the Synthetics programme.

- **Lavaggio a Mano (Hand wash)**

Use to wash your woolen/delicate clothes that bear “not machine-washable” tags and for which hand wash is recommended. It washes laundry with a very gentle washing action to not to damage clothes.

- **Xpress (Daily express)**

Use to wash your lightly soiled and unstained cotton laundry in a short time.

- **Super Short (Super short express)**

Use to wash your lightly soiled and unstained cotton laundry in a short time.

- **Capi Scuri (Darkcare)**

Use this programme to wash your dark colored laundry or colored laundry that you do not want them get faded. Washing is performed with little mechanic action and at low temperatures. It is recommended to use liquid detergent or woolen shampoo for dark coloured laundry.

- **Freshen Up**

To soften the soiling, it pre-treats the laundry by giving steam.

**C**

Load only half of the capacity stated for the selected programme.

When this programme is selected, it is normal to hear boiling noises since the steam generator boils water to produce steam.

- **Aqua 40'/40° (40° / 40')**

Use this programme to wash your lightly soiled and unstained cotton laundry in a short time.

- **Hygiene 20°**

Use this programme for your laundry for which you require washing at lower temperature with intensive and long washing cycle. Use this programme for your laundry for which you require hygienic washing at lower temperature.

- **Risciacquo (Rinse)**

Use when you want to rinse or starch separately.

- **Centrifuga+Scarico (Spin + Drain)**

Use to drain the water in the machine.

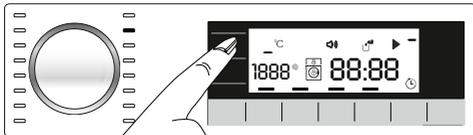
#### 4.3.6 Temperature selection

Whenever a new programme is selected, the recommended temperature for the programme appears on the temperature indicator. It is possible that the recommended temperature value is not the maximum temperature that can be selected for the current programme.



Press the **Temperature Adjustment** button to change the temperature. Temperature will decrease by increments of 10 °C.

Finally, “-” symbol indicating the cold wash option appears on the display.



**C**

No change can be made in programmes where temperature adjustment is not allowed.

You can also change the temperature after the washing starts. This change can be made if the washing steps allow it. Changes cannot be made if the steps do not allow it.

**C**

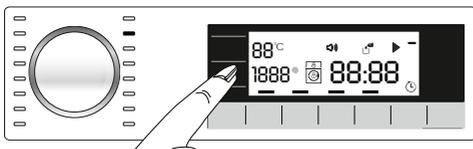
If you scroll to cold wash option and press Temperature Adjustment button again, the recommended maximum temperature for the selected programme appears on the display. Press the Temperature Adjustment button again to decrease the temperature.

#### 4.3.7 Spin speed selection

Whenever a new programme is selected, the recommended spin speed of the selected programme is displayed on the **Spin Speed** indicator.

**C**

It is possible that the recommended spin speed value is not the maximum spin speed that can be selected for the current programme.



Press the **Spin Speed Adjustment** button to change the spin speed. Spin speed decreases gradually.

Then, depending on the model of the product, "Rinse Hold" and "No Spin" options appear on the display.

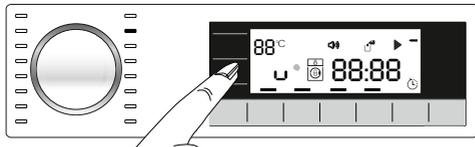
C

Spin Speed Adjustment button only serves for decreasing the spin speed.

Rinse Hold option is indicated with "L" symbol and No Spin option is indicated with "N" symbol.

If you are not going to unload your laundry immediately after the programme completes, you can use **Rinse Hold** function in order to prevent them from getting wrinkled when there is no water in the machine.

This function holds the laundry in the final rinsing water.



If you want to spin your laundry after the Rinse Hold function:

- Adjust **the Spin Speed**.

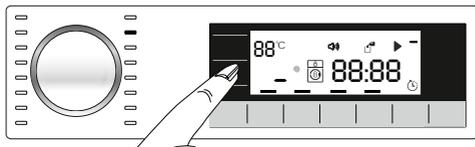
- Press **Start / Pause / Cancel** button. The programme resumes. Machine spins the laundry by discharging the water.

### Rinse Hold

If you are not going to unload your clothes immediately after the programme completes, you can use rinse hold function to keep your laundry in the final rinsing water in order to prevent them from getting wrinkled when there is no water in the machine. Press Start / Pause button after this process if you want to drain the water without spinning your laundry. Programme will resume and complete after draining the water.

If you want to spin the laundry held in water, adjust the Spin Speed and press Start / Pause button. The programme resumes. Water is drained, laundry is spun and the programme is completed.

If you want to discharge the water at the end of the programme without spinning, use **No Spin** function.



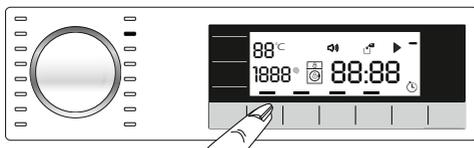
C

No change can be made in programmes where spin speed adjustment is not allowed.

You can change the spin speed after the washing starts if the washing steps allow it. Changes cannot be made if the steps do not allow it.

### 4.3.8 Auxiliary function selection

Select the desired auxiliary functions before starting the programme. Whenever a programme is selected, frames of the auxiliary function symbol that can be selected together with it illuminates. And when you select an auxiliary function, the interior area of the auxiliary function symbol also starts to illuminate.



**C**

Frame of the auxiliary function symbol that cannot be selected with the current programme does not illuminate.

Also the frames of the auxiliary function suitable for the current programme after the washing has started remains illuminated. You can select or cancel the auxiliary functions whose frames are illuminated. If the wash cycle has reached a point where you cannot select the auxiliary function, the function's frame turns off.

**C**

Some functions cannot be selected together. If a second auxiliary function conflicting with the first one is selected before starting the machine, the function selected first will be canceled and the second auxiliary function selection will remain active. For example, if you want to select Quick Wash after you have selected the Additional Water, Additional Water will be canceled and Quick Wash will remain active.

An auxiliary function that is not compatible with the programme cannot be selected. (See, "Programme and consumption table")

Some programmes have auxiliary functions that must be operated simultaneously. Those functions cannot be cancelled. The frame of the auxiliary function will not be illuminated, only inner area will be illuminated.

#### • **Prelavaggio (Prewash)**

A Prewash is only worthwhile for heavily soiled laundry. Not using the Prewash will save energy, water, detergent and time.

#### • **Rapido (Quick Wash)**

This function can be used in Cottons and Synthetics programmes. It decreases the washing times and also the number of rinsing steps for lightly soiled laundry.

**C**

When you select this function, load your machine with half of the maximum laundry specified in the programme table.

#### • **Modalità Notte (Night mode)**

Use to wash the cottons with lesser energy consumption and silently. Spin steps are cancelled for a silent washing and the cycle ends with the Rinse Hold step. After completion of the programme, run Spin cycle to spin the laundry.

#### • **Pet Hair Removal**

This function helps to remove pet hair that remain on your garments more effectively. When you select this function, Prewash and Extra Rinse steps are added to the normal programme. Thus, washing is performed with more water (30%) and the pet hair is removed more effectively.

**A**

**WARNING:** Never wash your pets in the washing machine.

## Time display

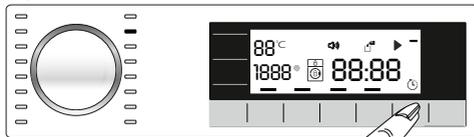
Remaining time for the completion of the programme while it is running is displayed as "01:30" in hours and minutes format.

C

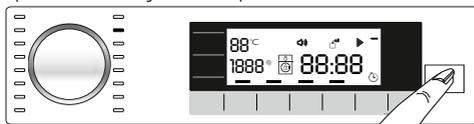
Programme time may differ from the values in the "Programme and consumption table" depending on the water pressure, water hardness and temperature, ambient temperature, amount and the type of laundry, auxiliary functions selected and the changes at the mains voltage.

### 4.3.9 End Time

With the **End Time** function, the startup of the programme may be delayed up to 24 hours. After pressing **End Time** button, the programme's estimated ending time is displayed. If the **End Time** is adjusted, **End Time** indicator is illuminated.



In order for the End Time function is activated and the programme is completed at the end of the specified time, you must press **Start / Pause** button after adjusting the time.



If you want to cancel End Time function, press **On / Off** button to turn off and on the machine.

C

Do not use liquid detergents when you activate End Time function! There is the risk of staining of the clothes.

- 1 Open the loading door, place the laundry and put detergent, etc.
- 2 Select the washing programme, temperature, spin speed and, if required, the auxiliary functions.
- 3 Set the end time of your choice by pressing the **End Time** button. **End Time** indicator illuminates.
- 4 Press **Start / Pause** button. Time countdown starts. ":" sign in the middle of the end time on the display starts flashing.

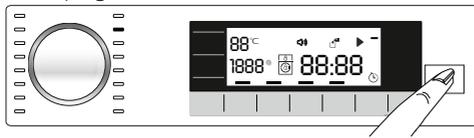
C

Additional laundry may be loaded during the End Time countdown period. At the end of the countdown, End Time indicator turns off, washing cycle starts and the time of the selected programme appears on the display.

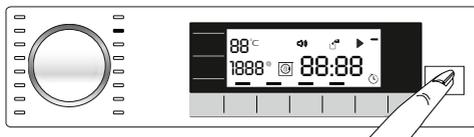
When the End Time selection is completed, the time appears on the screen consists of end time plus the duration of the selected programme.

### 4.3.10 Starting the programme

- 1 Press **Start / Pause** button to start the programme.
- 2 The **Start / Pause** button which was off before starts to illuminate steadily now, indicating that the programme has started.



- 3 Loading door is locked. The door lock symbol appears on the display after the loading door is locked.



- 4 Programme follow-up indicator lights on the display will show the current programme step.

### 4.3.11 Loading door lock

There is a locking system on the loading door of the machine that prevents opening of the door in cases when the water level is unsuitable.

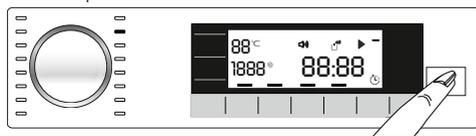
"Door Locked" symbol appears on the display when the loading door is locked.



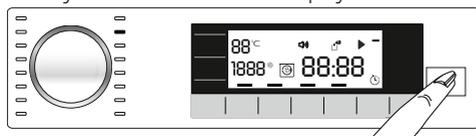
### 4.3.12 Changing the selections after programme has started

#### Adding laundry after the programme has started:

If the water level in the machine is suitable when you press **Start / Pause** button, loading door symbol will flash on the display until the loading door is opened and will disappear when the loading door is opened.

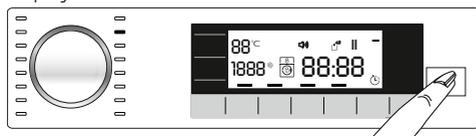


If the water level in the machine is not suitable when you press **Start / Pause** button, the loading door symbol remain lit on the display.



#### Switching the machine to pause mode:

Press the **Start / Pause** button to switch the machine to pause mode. Pause symbol will flash on the display.



#### Changing the programme selection after programme has started:

The programme change is not allowed when the current programme is running.

You can select the new programme after switching the current programme to pause mode.



The selected program starts anew.

#### Changing the auxiliary function, speed and temperature

Depending on the step the programme has reached, you can cancel or activate the auxiliary functions. See, "Auxiliary function selection".

You can also change the speed and temperature settings. See, "Spin speed selection" and "Temperature selection".



The loading door will not open if the water temperature in the machine is high or the water level is above the door opening.

### 4.3.13 Child Lock

Use Child Lock function to prevent children from tampering with the machine. Thus you can avoid any changes in a running programme.

C

You can switch on and off the machine with On / Off button when the Child Lock is active. When you switch on the machine again, programme will resume from where it has stopped.

When the child lock is enabled, an audio warning will be given if the buttons are pressed. Audio warning will be canceled if the buttons are pressed 5 times consecutively.

#### To activate the Child Lock:

Press and hold **Auxiliary Function button 2** for 3 seconds. After the countdown as "**CL 3-2-1**" on the display is over, "Child Lock Enabled" appears on the display. Release **2nd Auxiliary Function button** when this warning is displayed.

#### To deactivate the childproof lock:

Press and hold **Auxiliary Function button 2** for 3 seconds. After the countdown as "**CL 3-2-1**" on the display is over, "Child Lock Enabled" disappears from the display.

### 4.3.14 Cancelling the programme

The programme is cancelled when the machine is turned off and on again. Press and hold **On / Off** button for 3 seconds. After the countdown as "3-2-1" on the display is over, the machine turns off.

C

If you press On / Off button when the Child Lock is enabled, the programme will not be cancelled. You should cancel the Child Lock first.

If you want to open the loading door after you have cancelled the programme but it is not possible to open the loading door since the water level in the machine is above the loading door opening, then turn the Programme Selection knob to Pump+Spin programme and discharge the water in the machine.

### 4.3.15 End of programme

End symbol appears on the display when the programme is completed.

If you do not press any button for 10 minutes, the machine will switch to OFF mode. Display and all indicators are turned off.

Completed programme steps will be displayed if you press On / Off button.

### 4.3.16 Adjusting the VOLUME level

Low volume and high volume

Press and hold Auxiliary Function button 3 for 3 seconds to adjust the volume level. After the countdown as "3-2-1" on the display is over, the volume level symbol will appear and the new volume level will be displayed.

#### 4.3.17 Memory programme setting

You can create a Memory programme by saving frequently used programme and other settings. Use this function when you want to select quickly the same settings you use for the laundry that you wash regularly.

Memory programme will remain at the factory set programme until you make a new Memory programme setting.

#### To store a new Memory programme:

- 1 Select the desired programme, temperature, spin speed, soiling degree and auxiliary function.
- 2 Press and hold the **Memory** button for 3 seconds.
- 3 Countdown as "3-2-1" appears on the display.

#### to select a Memory programme:

- 1 Press Memory button. The "Memory" selection field will be activated on the display.
- 2 The programme saved as Memory and other settings will be displayed.
- 3 Press the **Start / Pause** button to start the Memory programme.

## 4.4 Maintenance and cleaning

Service life of product extends and frequently experienced problems will be reduced if it is cleaned at regular intervals.

### 4.4.1 Cleaning the detergent drawer



Clean the detergent drawer at regular intervals (every 4-5 washing cycles) as shown below in order to prevent accumulation of powder detergent in time.

Lift the rear part of the siphon to remove it as illustrated.

If more than normal amount of water and softener mixture starts to gather in the softener compartment, the siphon must be cleaned.

- 1 Press the dotted point on the siphon in the softener compartment and pull towards you until the compartment is removed from the machine.
- 2 Wash the detergent drawer and the siphon with plenty of lukewarm water in a washbasin. In order to prevent the residues to contact your skin, clean it with an appropriate brush by wearing a pair of gloves.
- 3 Insert the drawer back into its place after cleaning and make sure that it is seated well.

### 4.4.2 Cleaning the loading door and the drum

For products with drum cleaning programme, please see Operating the product - Programmes.

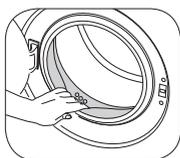
For products without drum cleaning, follow the below steps **to clean the drum:**

Select **Additional Water** or **Extra Rinse** auxiliary functions. Use a Cottons **programme** without pre-wash. Set **the temperature to the level recommended on the drum cleaning agent which can be provided from authorized services.** Apply this procedure **without any laundry in the product.** Before starting the programme, put 1 pouch of special drum cleaning agent (if the special agent could not be supplied, put max. 100 g of powder anti-limescale) into the main wash detergent compartment (compartment no. „2“). If the anti-limescale is in tablet form, put only one tablet into the main wash compartment no. „2“. Dry the inside of the bellow with a clean piece of cloth after the programme has come to an end.

**C**

Repeat Drum Cleaning process in every 2 months.

Use an anti-limescale suitable for the washing machines.



After every washing make sure that no foreign substance is left in the drum.

If the holes on the bellow shown in the figure is blocked, open the holes using a toothpick.

Foreign metal substances will cause rust stains in the drum. Clean the stains on the drum surface by using cleaning agents for stainless steel.

Never use steel wool or wire wool. These will damage the painted, chromated and plastic surfaces.

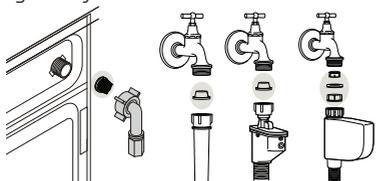
#### 4.4.3 Cleaning the body and control panel

Wipe the body of the machine with soapy water or non-corrosive mild gel detergents as necessary, and dry with a soft cloth.

Use only a soft and damp cloth to clean the control panel.

#### 4.4.4 Cleaning the water intake filters

There is a filter at the end of each water intake valve at the rear of the machine and also at the end of each water intake hose where they are connected to the tap. These filters prevent foreign substances and dirt in the water to enter the washing machine. Filters should be cleaned as they do get dirty.



1. Close the taps.
2. Remove the nuts of the water intake hoses to access the filters on the water intake valves. Clean them with an appropriate brush. If the filters are too dirty, remove them from their places with a pliers and clean in this way.
3. Take out the filters on the flat ends of the water intake hoses together with the gaskets and clean thoroughly under running water.
4. Replace the seals and filters carefully and tighten their nuts by hand.

#### 4.4.5 Draining remaining water and cleaning the pump filter

The filter system in your machine prevents solid items such as buttons, coins and fabric fibers clogging the pump impeller during discharge of washing water. Thus, the water will be discharged without any problem and the service life of the pump will extend.

If the machine fails to drain water, the pump filter is clogged. Filter must be cleaned whenever it is clogged or in every 3 months. Water must be drained off first to clean the pump filter.

In addition, prior to transporting the machine (e.g., when moving to another house) and in case of freezing of the water, water may have to be drained completely.

**A**

**CAUTION:** Foreign substances left in the pump filter may damage your machine or may cause noise problem.

**CAUTION:** If the product is not being used, shut the tap shut, remove mains pipe and drain the water inside the machine against any likely freezing.

**CAUTION:** After each use, turn off the water tap to which the mains hose is connected.

#### In order to clean the dirty filter and discharge the water:

- 1 Unplug the machine to cut off the supply power.

**A**

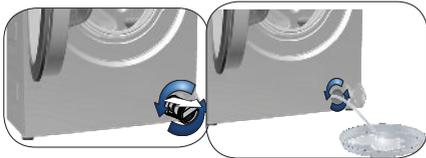
**CAUTION:** Temperature of the water inside the machine may rise up to 90 °C. To avoid the burning risk, clean the filter after the water inside the machine is cooled down.

2. Open the filter cover.



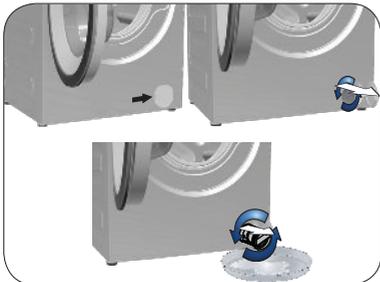
3 Follow the below procedures in order to drain water.

**The product has an emergency water draining hose, in order to drain the water:**



- a Pull the emergency draining hose out from its seat
- b Place a large container at the end of the hose. Drain the water into the container by pulling out the plug at the end of the hose. When the container is full, block the inlet of the hose by replacing the plug. After the container is emptied, repeat the above procedure to drain the water in the machine completely.
- c When draining of water is finished, close the end by the plug again and fix the hose in its place.
- d Turn and remove the pump filter.

**The product does not have an emergency water drain hose, in order to drain the water:**



- a In order to collect the water to flow out of the filter, place a large vessel in front of the filter.
- b Turn and loosen the pump filter until water starts to flow (counterclockwise). Fill the flowing water into the container you have placed in front of the filter. Always keep a piece of cloth handy to absorb any spilled water.
- c When the water inside the machine is finished, take out the filter completely by turning it.

4 Clean any residues inside the filter as well as fibers, if any, around the pump impeller region.

5. Replace the filter.

6. If the filter cap is composed of two pieces, close the filter cap by pressing on the tab. If it is one piece, seat the tabs in the lower part into their places first, and then press the upper part to close.

## 5 Troubleshooting

Problem	Reason	Solution
Program does not start after closing the door.	Start / Pause / Cancel button was not pressed.	<ul style="list-style-type: none"> <li>*Press the Start / Pause / Cancel button.</li> </ul>
Programme cannot be started or selected.	Washing machine has switched to self protection mode due to a supply problem (line voltage, water pressure, etc.).	<ul style="list-style-type: none"> <li>Press and hold On / Off button for 3 seconds. (see. "Cancellation of program")</li> </ul>
Water in the machine.	Some water might have remained in the product due to the quality control processes in the production.	<ul style="list-style-type: none"> <li>This is not a failure; water is not harmful to the machine.</li> </ul>
Machine does not fill with water.	Tap is turned off.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Turn on the taps.</li> </ul>
	Water inlet hose is bent.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Flatten the hose.</li> </ul>
	Water inlet filter is clogged.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Clean the filter.</li> </ul>
Machine does not drain water.	Loading door may be open.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Close the door.</li> </ul>
	Water drain hose might be clogged or twisted. Pump filter is clogged.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Clean or flatten the hose.</li> <li>Clean the pump filter.</li> </ul>
Machine vibrates or makes noise.	Machine might be standing unbalanced.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Adjust the feet to level the machine.</li> </ul>
	A hard substance might have entered into the pump filter.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Clean the pump filter.</li> </ul>
	Transportation safety bolts are not removed. Laundry quantity in the machine might be too little.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Remove the transportation safety bolts.</li> <li>Add more laundry to the machine.</li> </ul>
	Machine might be overloaded with laundry.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Take out some of the laundry from the machine or distribute the load by hand to balance it homogenously in the machine.</li> </ul>
There is water leaking from the bottom of the washing machine.	Machine might be leaning on a rigid item.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Make sure that the machine is not leaning on anything.</li> </ul>
	Water drain hose might be clogged or twisted. Pump filter is clogged.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Clean or flatten the hose.</li> <li>Clean the pump filter.</li> </ul>
Machine stopped shortly after the programme started.	Machine might have stopped temporarily due to low voltage.	<ul style="list-style-type: none"> <li>It will resume running when the voltage restores to the normal level.</li> </ul>
Machine directly discharges the water it takes in.	Draining hose might not be at adequate height.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Connect the water draining hose as described in the operation manual.</li> </ul>
No water can be seen in the machine during washing.	The water level is not visible from outside of the washing machine.	<ul style="list-style-type: none"> <li>This is not a failure.</li> </ul>
Loading door cannot be opened.	Door lock is activated because of the water level in the machine.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Drain the water by running the Pump or Spin programme.</li> </ul>
	Machine is heating up the water or it is at the spinning cycle.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Wait until the programme completes.</li> </ul>
	Child lock is engaged. Door lock will be deactivated a couple of minutes after the programme has come to an end.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Wait for a couple of minutes for deactivation of the door lock.</li> </ul>
Washing takes longer time than specified in the manual. (*)	Water pressure is low.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Machine waits until taking in adequate amount of water to prevent poor washing quality due to the decreased amount of water. Therefore, the washing time extends.</li> </ul>
	Voltage might be low.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Washing time is prolonged to avoid poor washing results when the supply voltage is low.</li> </ul>
	Input temperature of water might be low.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Required time to heat up the water extends in cold seasons. Also, washing time can be lengthened to avoid poor washing results.</li> </ul>
	Number of rinses and/or amount of rinse water might have increased.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Machine increases the amount of rinse water when good rinsing is needed and adds an extra rinsing step if necessary.</li> </ul>
	Excessive foam might have occurred and automatic foam absorption system might have been activated due to too much detergent usage.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Use recommended amount of detergent.</li> </ul>

<b>Problem</b>	<b>Reason</b>	<b>Solution</b>
Programme time does not countdown. (On models with display) (*)	Timer may stop during water intake.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Timer indicator will not countdown until the machine takes in adequate amount of water. The machine will wait until there is sufficient amount of water to avoid poor washing results due to lack of water. Timer indicator will resume countdown after this.</li> </ul>
	Timer may stop during heating step.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Timer indicator will not countdown until the machine reaches the selected temperature.</li> </ul>
	Timer may stop during spinning step.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Automatic unbalanced load detection system might be activated due to the unbalanced distribution of the laundry in the drum.</li> </ul>
Programme time does not countdown. (*)	There might be unbalanced load in the machine.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Automatic unbalanced load detection system might be activated due to the unbalanced distribution of the laundry in the drum.</li> </ul>
Machine does not switch to spinning step. (*)	There might be unbalanced load in the machine.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Automatic unbalanced load detection system might be activated due to the unbalanced distribution of the laundry in the drum.</li> </ul>
	The machine will not spin if water is not drained completely.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Check the filter and the draining hose.</li> </ul>
	Excessive foam might have occurred and automatic foam absorption system might have been activated due to too much detergent usage.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Use recommended amount of detergent.</li> </ul>
Washing performance is poor: Laundry turns gray. (**)	Insufficient amount of detergent has been used over a long period of time.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Use the recommended amount of detergent appropriate for water hardness and the laundry.</li> </ul>
	Washing was made at low temperatures for a long time.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Select the proper temperature for the laundry to be washed.</li> </ul>
	Insufficient amount of detergent is used with hard water.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Using insufficient amount of detergent with hard water causes the soil to stick on the cloth and this turns the cloth into gray in time. It is difficult to eliminate graying once it happens. Use the recommended amount of detergent appropriate for water hardness and the laundry.</li> </ul>
	Too much detergent is used.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Use the recommended amount of detergent appropriate for water hardness and the laundry.</li> </ul>
Washing performance is poor: Stains persist or the laundry is not whitened. (**)	Insufficient amount of detergent is used.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Use the recommended amount of detergent appropriate for water hardness and the laundry.</li> </ul>
	Excessive laundry was loaded in.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Do not load the machine in excess. Load with amounts recommended in the "Programme and consumption table".</li> </ul>
	Wrong programme and temperature were selected.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Select the proper programme and temperature for the laundry to be washed.</li> </ul>
	Wrong type of detergent is used.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Use original detergent appropriate for the machine.</li> </ul>
	Too much detergent is used.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Put the detergent in the correct compartment. Do not mix the bleaching agent and the detergent with each other.</li> </ul>
Washing performance is poor: Oily stains appeared on the laundry. (**)	Regular drum cleaning is not applied.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Clean the drum regularly. For this, please see 4.4.2.</li> </ul>
Washing performance is poor: Clothes smell unpleasantly. (**)	Odours and bacteria layers are formed on the drum as a result of continuous washing at lower temperatures and/or in short programmes.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Leave the detergent drawer as well as the loading door of the machine ajar after each washing. Thus, a humid environment favorable for bacteria cannot occur in the machine.</li> </ul>
Colour of the clothes faded. (**)	Excessive laundry was loaded in. Detergent in use is damp.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Do not load the machine in excess.</li> <li>• Keep detergents closed in an environment free of humidity and do not expose them to excessive temperatures.</li> </ul>
	A higher temperature is selected.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Select the proper programme and temperature according to the type and soiling degree of the laundry.</li> </ul>

<b>Problem</b>	<b>Reason</b>	<b>Solution</b>
It does not rinse well.	The amount, brand and storage conditions of the detergent used are inappropriate.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Use a detergent appropriate for the washing machine and your laundry. Keep detergents closed in an environment free of humidity and do not expose them to excessive temperatures.</li> </ul>
	Detergent is put in the wrong compartment.	<ul style="list-style-type: none"> <li>If detergent is put in the prewash compartment although prewash cycle is not selected, machine can take this detergent during rinsing or softener step. Put the detergent in the correct compartment.</li> </ul>
	Pump filter is clogged. Drain hose is folded.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Check the filter.</li> <li>Check the drain hose.</li> </ul>
Laundry became stiff after washing. (**)	Insufficient amount of detergent is used.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Using insufficient amount of detergent for the water hardness can cause the laundry to become stiff in time. Use appropriate amount of detergent according to the water hardness.</li> </ul>
	Detergent is put in the wrong compartment.	<ul style="list-style-type: none"> <li>If detergent is put in the prewash compartment although prewash cycle is not selected, machine can take this detergent during rinsing or softener step. Put the detergent in the correct compartment.</li> </ul>
	Detergent might be mixed with the softener.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Do not mix the softener with detergent. Wash and clean the dispenser with hot water.</li> </ul>
Laundry does not smell like the softener. (**)	Detergent is put in the wrong compartment.	<ul style="list-style-type: none"> <li>If detergent is put in the prewash compartment although prewash cycle is not selected, machine can take this detergent during rinsing or softener step. Wash and clean the dispenser with hot water. Put the detergent in the correct compartment.</li> </ul>
	Detergent might be mixed with the softener.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Do not mix the softener with detergent. Wash and clean the dispenser with hot water.</li> </ul>
Detergent residue in the detergent drawer. (**)	Detergent is put in wet drawer.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Dry the detergent drawer before putting in detergent.</li> </ul>
	Detergent has gotten damp.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Keep detergents closed in an environment free of humidity and do not expose them to excessive temperatures.</li> </ul>
	Water pressure is low.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Check the water pressure.</li> </ul>
	The detergent in the main wash compartment got wet while taking in the prewash water. Holes of the detergent compartment are blocked.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Check the holes and clean if they are clogged.</li> </ul>
	There is a problem with the detergent drawer valves.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Call the Authorized Service Agent.</li> </ul>
	Detergent might be mixed with the softener.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Do not mix the softener with detergent. Wash and clean the dispenser with hot water.</li> </ul>
	Regular drum cleaning is not applied.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Clean the drum regularly. For this, please see 4.4.2.</li> </ul>
Too much foam forms in the machine. (**)	Improper detergents for the washing machine are being used.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Use detergents appropriate for the washing machine.</li> </ul>
	Excessive amount of detergent is used.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Use only sufficient amount of detergent.</li> </ul>
	Detergent was stored under improper conditions.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Store detergent in a closed and dry location. Do not store in excessively hot places.</li> </ul>
	Some meshed laundry such as tulle may foam too much because of their texture.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Use smaller amounts of detergent for this type of item.</li> </ul>
	Detergent is put in the wrong compartment.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Put the detergent in the correct compartment.</li> </ul>
	Softener is being taken early.	<ul style="list-style-type: none"> <li>There may be problem in the valves or in the detergent dispenser. Call the Authorized Service Agent.</li> </ul>

Problem	Reason	Solution
Foam is overflowing from the detergent drawer.	Too much detergent is used.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Mix 1 tablespoonful softener and ½ l water and pour into the main wash compartment of the detergent drawer.</li> </ul>
		<ul style="list-style-type: none"> <li>• Put detergent into the machine suitable for the programmes and maximum loads indicated in the "Programme and consumption table". When you use additional chemicals (stain removers, bleachs and etc), reduce the amount of detergent.</li> </ul>
Laundry remains wet at the end of the programme. (*)	Excessive foam might have occurred and automatic foam absorption system might have been activated due to too much detergent usage.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Use recommended amount of detergent.</li> </ul>
(*) Machine does not switch to spinning step when the laundry is not evenly distributed in the drum to prevent any damage to the machine and to its surrounding environment. Laundry should be rearranged and re-spun.		
(**) Regular drum cleaning is not applied. Clean the drum regularly. See 4.4.2		
<b>A</b>	<b>CAUTION:</b> If you cannot eliminate the problem although you follow the instructions in this section, consult your dealer or the Authorized Service Agent. Never try to repair a nonfunctional product yourself.	

